Europa-Parlamentet
2024-2029

Udvalget om Miljø, Folkesundhed og Fødevaresikkerhed
Udvalget om Landbrug og Udvikling af Landdistrikter

2025/0410(COD)

28.7.2026

ÆNDRINGSFORSLAG
268 - 532

Udkast til betænkning
Michele Picaro, Herbert Dorfmann
(PE789.113v01-00)

om forslag til Europa-Parlamentets og Rådets forordning om ændring af forordning (EF) nr. 999/2001, (EF) nr. 1829/2003, (EF) nr. 1831/2003, (EF) nr. 852/2004, (EF) nr. 853/2004, (EF) nr. 396/2005, (EF) nr. 1099/2009, (EF) nr. 1107/2009, (EU) nr. 528/2012 og (EU) 2017/625 for så vidt angår forenkling og styrkelse af kravene til fødevare- og fodersikkerhed

Forslag til forordning
(COM(2025)1030 – C10-0359/2025 – 2025/0410(COD))

Ændringsforslag 268
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Betragtning 53

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
53) Som led i de foranstaltninger, der har til formål at forhindre BSE, er det i henhold til artikel 8 i forordning (EF) nr. 999/2001 et krav, at det væv, der har den højeste BSE-infektivitet, og som defineres som specificeret risikomateriale, fjernes og bortskaffes i overensstemmelse med bilag V. I denne artikel præciseres også minimumslisten over væv, der skal fjernes fra kvæg, og aldersgrænsen for de dyr, det vedrører. Verdensorganisationen for Dyresundhed reviderede på sin generalforsamling i maj 2023 kapitel 11.4 om bovin spongiform encephalopati i sundhedskodeksen for terrestriske dyr og ajourførte de internationale standarder for så vidt angår de varer, der har den største BSE-infektivitet baseret på BSE-risikokategorien i det land, hvor de pågældende varer har oprindelse.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 269
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Betragtning 55

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
55) Ved artikel 16 i forordning (EF) nr. 999/2001 er der fastsat bestemmelser om markedsføring af visse animalske produkter, herunder restriktioner vedrørende gelatine og kollagen fremstillet af knogler fra drøvtyggere. Det	***udgår***

reviderede kapitel 11.4 om bovin spongiform encephalopati i sundhedskodeksen for terrestriske dyr, som blev vedtaget i 2023, bekræfter imidlertid, at gelatine og kollagen fremstillet af knogler fra drøvtyggere er sikre varer. Denne konklusion blev yderligere underbygget af autoritetens videnskabelige udtalelse fra 2024 om BSE-risikoen ved kollagen og gelatine fremstillet af knogler fra drøvtyggere[73]. For at afspejle både de nævnte internationale standarder og den seneste videnskabelige evidens i denne henseende bør bestemmelserne i artikel 16 derfor ændres, således at disse produkter, dvs. kollagen og gelatine, medtages i anvendelsesområdet for produkter, der ikke er omfattet af markedsføringsrestriktioner.

---

[73] The Authority BIOHAZ Panel, Scientific Opinion on the potential BSE risk posed by the use of ruminant collagen and gelatine in feed for non-ruminant farmed animals, the Authority, Journal 2020;18(10):6267, 68 sider, https://doi.org/10.2903/j.efsa.2020.6267, ISSN: 1831-4732© 2020 European Food Safety Authority.

Or. en

Ændringsforslag 270
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Betragtning 57

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
57) Artikel 23 og 23a i forordning (EF) nr. 999/2001 giver i øjeblikket Kommissionen beføjelse til at ændre ikke-	***(57)*** Artikel 23 og 23a i forordning (EF) nr. 999/2001 giver i øjeblikket Kommissionen beføjelse til at ændre ikke-

væsentlige bestemmelser i denne forordning, herunder ved at supplere den, efter forskriftsproceduren med kontrol i artikel 24, stk. 3. ***For at nå målene i forordning (EF) nr. 999/2001 og sikre rettidig tilpasning til nye epidemiologiske situationer, videnskabelig viden og internationale standarder bør disse beføjelser erstattes af delegerede retsakter i overensstemmelse med traktatens artikel 290. Kommissionen bør derfor tillægges beføjelse til at ændre bilagene og supplere nævnte forordning. Navnlig med hensyn til godkendelse af hurtige og alternative test, tilpasning af kravene vedrørende overvågning af bovin spongiform encephalopati,*** listen over specificeret risikomateriale ***og*** betingelserne ***for markedsføring eller, hvis det er relevant, eksport af animalske produkter fra sunde drøvtyggere***. Ved forordning (EU) 2017/625[74] er der fastsat regler for bl.a. medlemsstaternes kompetente myndigheders offentlige kontrol af dyr og varer, der indføres til Unionen, til verifikation af, at EU-lovgivningen om agrofødevarekæden er overholdt. I henhold til artikel 50, stk. 3, i forordning (EU) 2017/625 kan sendinger først opdeles, efter at den offentlige kontrol er afsluttet, og det fælles sundhedsimportdokument (CHED) er færdiggjort, hvilket indebærer, at en sending ikke kan frigives, før alle de nødvendige kontroller af den pågældende sending er afsluttet.

[74] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2017/625 af 15. marts 2017 om offentlig kontrol og andre officielle aktiviteter med henblik på at sikre anvendelsen af fødevare- og foderlovgivningen og reglerne for dyresundhed og dyrevelfærd, plantesundhed og plantebeskyttelsesmidler, om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 999/2001, (EF) nr. 396/2005, (EF) nr. 1069/2009, (EF) nr. 1107/2009, (EU) nr. 1151/2012, (EU)

---

væsentlige bestemmelser i denne forordning, herunder ved at supplere den, efter forskriftsproceduren med kontrol i artikel 24, stk. 3. Listen over specificeret risikomateriale ***udgør en af de vigtigste sikkerhedsforanstaltninger i EU's fødevarelovgivning, idet den fastlægger, hvilke dyrevæv der skal fjernes fra den menneskelige fødekæde, inden oksekød indgår i fødevareforsyningen***. ***Ethvert forsøg på at ændre anvendelsesområdet har direkte konsekvenser for folkesundheden og forbrugernes tillid. De højeste standarder for videnskabelig kontrol og gennemsigtighed er afgørende*** betingelser ***for at opretholde integriteten af rammerne for specificeret risikomateriale og offentlighedens tillid til sikkerheden ved oksekødsprodukter på EU-markedet.*** Ved forordning (EU) 2017/625[74] er der fastsat regler for bl.a. medlemsstaternes kompetente myndigheders offentlige kontrol af dyr og varer, der indføres til Unionen, til verifikation af, at EU-lovgivningen om agrofødevarekæden er overholdt. I henhold til artikel 50, stk. 3, i forordning (EU) 2017/625 kan sendinger først opdeles, efter at den offentlige kontrol er afsluttet, og det fælles sundhedsimportdokument (CHED) er færdiggjort, hvilket indebærer, at en sending ikke kan frigives, før alle de nødvendige kontroller af den pågældende sending er afsluttet.

[74] Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2017/625 af 15. marts 2017 om offentlig kontrol og andre officielle aktiviteter med henblik på at sikre anvendelsen af fødevare- og foderlovgivningen og reglerne for dyresundhed og dyrevelfærd, plantesundhed og plantebeskyttelsesmidler, om ændring af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 999/2001, (EF) nr. 396/2005, (EF) nr. 1069/2009, (EF) nr. 1107/2009, (EU) nr. 1151/2012, (EU)

nr. 652/2014, (EU) 2016/429 og (EU) 2016/2031, Rådets forordning (EF) nr. 1/2005 og (EF) nr. 1099/2009 samt Rådets direktiv 98/58/EF, 1999/74/EF, 2007/43/EF, 2008/119/EF og 2008/120/EF og om ophævelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 854/2004 og (EF) nr. 882/2004, Rådets direktiv 89/608/EØF, 89/662/EØF, 90/425/EØF, 91/496/EØF, 96/23/EF, 96/93/EF og 97/78/EF og Rådets afgørelse 92/438/EØF (forordningen om offentlig kontrol) (EUT L 95 af 7.4.2017, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2017/625/oj).

nr. 652/2014, (EU) 2016/429 og (EU) 2016/2031, Rådets forordning (EF) nr. 1/2005 og (EF) nr. 1099/2009 samt Rådets direktiv 98/58/EF, 1999/74/EF, 2007/43/EF, 2008/119/EF og 2008/120/EF og om ophævelse af Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 854/2004 og (EF) nr. 882/2004, Rådets direktiv 89/608/EØF, 89/662/EØF, 90/425/EØF, 91/496/EØF, 96/23/EF, 96/93/EF og 97/78/EF og Rådets afgørelse 92/438/EØF (forordningen om offentlig kontrol) (EUT L 95 af 7.4.2017, s. 1, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2017/625/oj).

Or. en

Ændringsforslag 271
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Betragtning 58

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
58) Ved forordning (EU) 2017/625 er der fastsat regler for bl.a. medlemsstaternes kompetente myndigheders offentlige kontrol af dyr og varer, der indføres til Unionen, til verifikation af, at EU-lovgivningen om agrofødevarekæden er overholdt. I henhold til artikel 50, stk. 3, i forordning (EU) 2017/625 kan sendinger først opdeles, efter at den offentlige kontrol er afsluttet, og det fælles sundhedsimportdokument (CHED) er færdiggjort, hvilket indebærer, at en sending ikke kan frigives, før alle de nødvendige kontroller af den pågældende sending er afsluttet.	***(58)*** Ved forordning (EU) 2017/625 er der fastsat regler for bl.a. medlemsstaternes kompetente myndigheders offentlige kontrol af dyr og varer, der indføres til Unionen, til verifikation af, at EU-lovgivningen om agrofødevarekæden er overholdt. I henhold til artikel 50, stk. 3, i forordning (EU) 2017/625 kan sendinger først opdeles, efter at den offentlige kontrol er afsluttet, og det fælles sundhedsimportdokument (CHED) er færdiggjort, hvilket indebærer, at en sending ikke kan frigives, før alle de nødvendige kontroller af den pågældende sending er afsluttet. ***Kravet om, at sendinger ikke må frigives, før alle relevante officielle kontroller er afsluttet, udgør en væsentlig sikkerhedsforanstaltning til beskyttelse af menneskers og dyrs sundhed samt forbrugernes interesser. Det sikrer, at***

fødevarer og foder, der indføres i Unionen, kontrolleres for at sikre, at de opfylder de relevante krav i EU-lovgivningen, inden de frigives til distribution eller bringes i omsætning. Princippet om, at overholdelse skal være fastslået, inden der gives adgang til EU-markedet, er et grundlæggende element i EU's rammer for grænsekontrol og bidrager til, at det offentlige kontrolsystem fungerer effektivt.

Or. en

Ændringsforslag 272
Jérémy Decerle, Benoit Cassart

Forslag til forordning
Betragtning 58 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(58a) For at sikre et højt forbrugerbeskyttelsesniveau bør animalske fødevarer, der markedsføres i EU, opfylde krav svarende til dem, der gælder for EU-producenter, for så vidt angår visse produktions- og forarbejdningsmetoder, der er forbudt af sundhedsmæssige årsager. Når disse metoder ikke efterlader påviselige restkoncentrationer, kan kontrol, der udelukkende er baseret på analyse af de færdige produkter, være utilstrækkelig. Det er derfor nødvendigt at tage hensyn til produktions- og forarbejdningsmetoder og fastsætte passende beskyttelsesforanstaltninger, herunder for at undgå konkurrenceforvridning til skade for EU-erhvervsdrivende.

Or. fr

Ændringsforslag 273
Tilly Metz, Anna Strolenberg

for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Betragtning 60

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
60) For at sikre, at offentlig kontrol gennemføres på grænsekontrolstederne uden at forårsage unødvendige forsinkelser eller økonomiske tab for operatørerne og uden at gå på kompromis med det plantesundhedsmæssige beskyttelsesniveau på Unionens område, bør artikel 50, stk. 3, i forordning (EU) 2017/625 ændres for at gøre det muligt for de kompetente myndigheder på grænsekontrolstederne at opdele sendinger af planter og planteprodukter, inden den offentlige kontrol af hele sendingen afsluttes, for at gøre det muligt at frigive de dele, for hvilke den offentlige kontrol er afsluttet.	***(60)*** For at sikre, at offentlig kontrol gennemføres på grænsekontrolstederne uden at forårsage unødvendige forsinkelser eller økonomiske tab for operatørerne og uden at gå på kompromis med det plantesundhedsmæssige beskyttelsesniveau på Unionens område, bør artikel 50, stk. 3, i forordning (EU) 2017/625 ændres for at gøre det muligt for de kompetente myndigheder på grænsekontrolstederne at opdele sendinger af planter og planteprodukter, inden den offentlige kontrol af hele sendingen afsluttes, for at gøre det muligt at frigive de dele, for hvilke den offentlige kontrol er afsluttet. ***Forebyggelse af sundhedsskader hos forbrugerne skal dog fortsat være det overordnede princip, der ligger til grund for enhver sådan fleksibilitet, og ingen del af en sending må frigives, før alle kontroller af den pågældende del er afsluttet.***

Or. en

Ændringsforslag 274
Biljana Borzan, Christophe Clergeau, Gheorghe Cârciu, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Sakis Arnaoutoglou, Thomas Bajada, Mohammed Chahim, Heléne Fritzon

Forslag til forordning
Betragtning 60 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(60a) Forenklingen af den officielle kontrol bør ikke medføre en reduktion af hyppigheden eller effektiviteten af den fysiske kontrol, når denne er påkrævet på grundlag af risiko, videnskabelig

dokumentation eller nye oplysninger, der har betydning for overholdelsen af EU-lovgivningen.

Or. en

Ændringsforslag 275
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Forslag til forordning
Betragtning 61 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(61a) Officielle laboratorier kan få en fleksibel akkreditering til at indarbejde nye metoder baseret på et teknologisk princip eller et måleprincip, der allerede er blevet akkrediteret.

Or. ro

Begrundelse

Der findes allerede et officielt fleksibelt akkrediteringsområde i form af dokument EA-2/15 fra European Co-operation for Accreditation baseret på det internationalt anerkendte analyseprincip: "fleksibilitet med hensyn til indførelse af nye metoder baseret på et allerede akkrediteret måleprincip (teknologi)".

Ændringsforslag 276
Gheorghe Cârciu, Dan Nica, Ştefan Muşoiu, Vasile Dîncu, Andi Cristea, Dragoş Benea, Gabriela Firea

Forslag til forordning
Betragtning 61 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(61a) Officielle kontrollaboratorier kan have en fleksibel akkreditering, der giver mulighed for at indføre nye metoder baseret på en teknologi eller et måleprincip, der allerede er akkrediteret.

Or. en

Begrundelse

Udtrykket "fleksibel akkreditering" er den officielle akkrediteringsterminologi, der anvendes i det obligatoriske EA-2/15-dokument fra Den Europæiske Organisation for Akkreditering (EA). Der henvises til "fleksibilitet med hensyn til indførelse af nye metoder baseret på et allerede akkrediteret måleprincip (teknologi)", et begreb, der er internationalt anerkendt.

Ændringsforslag 277
Georgiana Teodorescu

Forslag til forordning
Betragtning 63 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(63a) For at optimere den officielle operationelle effektivitet og reaktionsevne for de officielle kontrollaboratorier er det nødvendigt at give mulighed for at opretholde et fleksibelt akkrediteringsomfang. En sådan fleksibel akkreditering giver laboratorier mulighed for hurtigt at integrere nye test- eller diagnostiske metoder i deres verificerede kompetenceområde, forudsat at disse metoder er baseret på en eksisterende teknologi, matrix eller et måleprincip, der allerede er omfattet af deres nuværende akkrediteringsomfang. Denne mekanisme sikrer, at den officielle kontrol hurtigt kan tilpasses nye risici og skiftende analytiske forhold uden at blive bremset af langvarige, gentagne administrative revurderingsprocesser.

Or. en

Begrundelse

The proposed amendment introduces the concept of a "flexible scope of accreditation" for official control laboratories, aligning Union legislation with international standards and the mandatory EA-2/15 binding document issued by the European Co-operation for Accreditation. The proposal formalizes "flexibility based on the analytical principle," which is internationally recognized as the ability to introduce new methods based on a measurement principle or technology that is already accredited. This measure eliminates administrative red tape and redundant bureaucratic delays caused by iterative auditing cycles for minor methodological updates. Consequently, it delivers controlled operational agility, enabling

official laboratories to swiftly adopt scientific innovations and respond effectively to emerging risks within the agri-food chain.

Ændringsforslag 278
Marta Wcisło

Forslag til forordning
Betragtning 63 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	(63a) For at sikre, at forenklingsforanstaltningerne medfører reelle fordele for landbrugerne og de kompetente myndigheder, bør medlemsstaterne have mulighed for at tilpasse visse administrative krav vedrørende plantebeskyttelsesmidler til bedriftens størrelse, produktionstype, digitale parathed og risikoniveauet. En sådan fleksibilitet bør ikke medføre en forringelse af sikkerhedsstandarderne for fødevarer og foder, men bør forhindre uforholdsmæssigt store byrder.

Or. en

Ændringsforslag 279
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. -1 (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 1 – stk. 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	-1) Artikel 1, stk. 1, affattes således:
1. Ved denne forordning fastsættes der bestemmelser om godkendelse af plantebeskyttelsesmidler i den form, hvori de frembydes til salg, samt om markedsføring, anvendelse og kontrol heraf	"1. Ved denne forordning fastsættes der bestemmelser om godkendelse af plantebeskyttelsesmidler i den form, hvori de frembydes til salg, samt om markedsføring, anvendelse og kontrol heraf i Fællesskabet ***og om handel med***

i Fællesskabet. ***plantebeskyttelsesmidler***. ***"***

Or. en

(32009R1107).

Ændringsforslag 280
Alexander Bernhuber

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	Artikel 1 affattes således:
Artikel 1 Emne og formål	Artikel 1 Emne og formål
1. Ved denne forordning fastsættes der bestemmelser om godkendelse af plantebeskyttelsesmidler i den form, hvori de frembydes til salg, samt om markedsføring, anvendelse og kontrol heraf i Fællesskabet.	1. Ved denne forordning fastsættes der bestemmelser om godkendelse af plantebeskyttelsesmidler i den form, hvori de frembydes til salg, samt om markedsføring, anvendelse og kontrol heraf i Fællesskabet.
2. Denne forordning indeholder både bestemmelser om godkendelse af aktivstoffer, safenere og synergister, som plantebeskyttelsesmidler indeholder eller består af, og bestemmelser om adjuvanter og hjælpestoffer.	2. Denne forordning indeholder både bestemmelser om godkendelse af aktivstoffer, safenere og synergister, som plantebeskyttelsesmidler indeholder eller består af, og bestemmelser om adjuvanter og hjælpestoffer.
3. Formålet med denne forordning er at sikre et højt beskyttelsesniveau for både menneskers og dyrs sundhed og miljøet og at forbedre det indre markeds funktion gennem harmonisering af bestemmelserne for markedsføring af plantebeskyttelsesmidler samtidig med, at landbrugsproduktionen forbedres.	3. Formålet med denne forordning er at sikre***:***
	a) en høj grad af selvforsyning inden for den primære landbrugsproduktion i Unionen, idet landbrugsjord primært skal anvendes til produktion af fødevarer, foder og råvarer, og idet aktivstoffer og plantebeskyttelsesmidler skal bidrage til at sikre og opretholde dette mål, og

	b) et højt beskyttelsesniveau for både menneskers og dyrs sundhed og miljøet og ***c)*** at forbedre det indre markeds funktion gennem harmonisering af bestemmelserne for markedsføring af plantebeskyttelsesmidler samtidig med, at landbrugsproduktionen forbedres.
4. Denne forordnings bestemmelser understøttes af forsigtighedsprincippet med henblik på at sikre, at aktivstoffer eller produkter, der markedsføres, ikke er til skade for menneskers sundhed eller for miljøet. Medlemsstaterne skal navnlig ikke afholdes fra at anvende forsigtighedsprincippet i tilfælde af videnskabelig usikkerhed omkring de risici for menneskers og dyrs sundhed og miljøet, som en godkendelse af plantebeskyttelsesmidler ville kunne foranledige på deres territorium.	4. Denne forordnings bestemmelser understøttes af forsigtighedsprincippet med henblik på at sikre, at aktivstoffer eller produkter, der markedsføres, ikke er til skade for menneskers sundhed eller for miljøet. Medlemsstaterne skal navnlig ikke afholdes fra at anvende forsigtighedsprincippet i tilfælde af videnskabelig usikkerhed omkring de risici for menneskers og dyrs sundhed og miljøet, som en godkendelse af plantebeskyttelsesmidler ville kunne foranledige på deres territorium.***"***

Or. en

(32009R1107)

Ændringsforslag 281
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) Stk. 1, litra b), affattes således:	***udgår***
"b) at forstyrre planters livsprocesser, f.eks. ved at regulere planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"	

Or. en

Begrundelse

Udtrykkene "forstyrre" og "regulere" ville indskrænke bestemmelsens anvendelsesområde til

stoffer, som man allerede ved påvirker planters livsprocesser. At bevare den nuværende formulering er i overensstemmelse med forsigtighedsprincippet.

Ændringsforslag 282
Jacek Ozdoba

Forslag til direktiv
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 a (nyt) Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 1 – litra a og b

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	1a) Artikel 2 ændres således:
	a) Stk. 1, litra a), affattes således::
a) at beskytte planter eller planteprodukter mod alle skadegørere eller at forebygge angreb fra sådanne skadegørere, medmindre hovedformålet med de pågældende produkter må anses for at være af hygiejnemæssig karakter snarere end beskyttelse af planter eller planteprodukter	a) at beskytte planter eller planteprodukter mod alle skadegørere eller at forebygge angreb fra sådanne skadegørere, medmindre ***sådanne produkters beskyttende funktion alene skyldes en barrierevirkning, eller at*** hovedformålet med de pågældende produkter må anses for at være af hygiejnemæssig karakter snarere end beskyttelse af planter eller planteprodukter
	b) Stk. 1, litra b), affattes således:
b) at påvirke planters livsprocesser, f.eks. ved at ***indvirke på*** planternes vækst, på anden måde end som næringsstof	b) at påvirke planters livsprocesser, f.eks. ved at ***regulere*** planternes vækst, på anden måde end ***ved at optræde*** som næringsstof ***eller biostimulant til planter***

Or. pl

(32009R1107)

Ændringsforslag 283
Christophe Clergeau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at forstyrre planters livsprocesser, f.eks. ved at regulere planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Det er vigtigt at bevare formuleringen "påvirke" i stedet for "forstyrre" og "regulere". Udtryk som "forstyrre" og "regulere" ville indsnævre anvendelsesområdet for de stoffer, der er omhandlet i litra b), til de stoffer, som man allerede ved forstyrrer planters livsprocesser.

Ændringsforslag 284
Jessica Polfjärd

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at ***forstyrre*** planters livsprocesser, f.eks. ved at regulere planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"	b) at ***påvirke*** planters livsprocesser, f.eks. ved at indvirke på planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter

Or. en

Ændringsforslag 285
Gerben-Jan Gerbrandy, Martin Hojsík, Pascal Canfin, Stine Bosse, Michal Wiezik, Yvan Verougstraete

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at ***forstyrre*** planters livsprocesser,	b) at ***påvirke*** planters livsprocesser,

f.eks. ved at ***regulere*** planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"	f.eks. ved at ***påvirke*** planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter

Or. en

Ændringsforslag 286
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at ***forstyrre*** planters livsprocesser, f.eks. ved at ***regulere*** planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"	b) at ***påvirke*** planters livsprocesser, f.eks. ved at ***påvirke*** planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter

Or. en

Ændringsforslag 287
Gheorghe Cârciu, Dan Nica, Ştefan Muşoiu, Vasile Dîncu, Andi Cristea, Dragoş Benea, Gabriela Firea

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at ***forstyrre*** planters livsprocesser, f.eks. ved at regulere planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"	b) at ***regulere*** planters livsprocesser, f.eks. ved at regulere planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"

Or. en

Ændringsforslag 288
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at ***forstyrre*** planters livsprocesser, f.eks. ved at regulere planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"	b) at ***regulere*** planters livsprocesser, f.eks. ved at regulere planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"

Or. en

Ændringsforslag 289
Katri Kulmuni, Elsi Katainen, Christine Singer, Stefan Köhler, Asger Christensen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at ***forstyrre*** planters livsprocesser, f.eks. ved at regulere planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"	b) at ***regulere*** planters livsprocesser, f.eks. ved at regulere planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"

Or. en

Begrundelse

Udtrykket "forstyrre" antyder, at stofferne udelukkende har negative virkninger på planters vækst og udvikling. Derimod kan et plantehormon have både positive og negative virkninger. Udtrykket "regulere" er mere neutralt og foreslås derfor.

Ændringsforslag 290
Georgiana Teodorescu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 – litra a

Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) at ***forstyrre*** planters livsprocesser, f.eks. ved at regulere planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"	b) at ***regulere*** planters livsprocesser, f.eks. ved at regulere planternes vækst, på anden måde end som næringsstof eller biostimulant til planter"

Or. en

Ændringsforslag 291
Jacek Ozdoba

Forslag til direktiv
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 b (nyt) Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 2

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	1b) Artikel 2 ændres således:
	c) Stk. 2 affattes således:
2. Denne forordning finder anvendelse på stoffer, herunder ***mikroorganismer***, med generel eller specifik virkning mod skadegørere eller på planter, plantedele eller planteprodukter ("aktivstoffer").	2. Denne forordning finder anvendelse på stoffer, herunder ***stoffer til biologisk bekæmpelse***, med ***anden*** generel eller specifik virkning ***end barrierevirkning*** mod skadegørere eller på planter, plantedele eller planteprodukter ("aktivstoffer").

Or. pl

(32009R1107)

Ændringsforslag 292
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Denne forordning finder anvendelse på stoffer, herunder stoffer til biologisk bekæmpelse, med generel eller specifik virkning mod skadegørere eller på planter, plantedele eller planteprodukter ("aktivstoffer")."	2. Denne forordning finder anvendelse på stoffer, herunder stoffer til biologisk bekæmpelse ***og mikroorganismer***, med generel eller specifik virkning mod skadegørere eller på planter, plantedele eller planteprodukter ("aktivstoffer")."

Or. en

Ændringsforslag 293
Christophe Clergeau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 1 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Denne forordning finder anvendelse på stoffer, herunder stoffer til biologisk bekæmpelse, med generel eller specifik virkning mod skadegørere eller på planter, plantedele eller planteprodukter ("aktivstoffer")."	2. Denne forordning finder anvendelse på stoffer, herunder stoffer til biologisk bekæmpelse ***og mikroorganismer***, med generel eller specifik virkning mod skadegørere eller på planter, plantedele eller planteprodukter ("aktivstoffer")."

Or. en

Begrundelse

Udtrykket "stoffer" er ikke egnet til at omfatte mikroorganismer.

Ændringsforslag 294
Jacek Ozdoba

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – litra ba (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 2 – stk. 3a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) I artikel 2 indsættes følgende nye stk. 3a:
	3a. Når et produkt er blevet markedsført i en medlemsstat i mindst tre år forud for denne forordnings ikrafttræden på grundlag af Kommissionens arbejdsdokumenter med henblik på harmonisering af medlemsstaternes tilgang, medlemsstaternes kompetente myndigheders holdning eller anden etableret regulerings- eller fortolkningsmæssig praksis, hvorefter produktet ikke blev anset for at falde inden for anvendelsesområdet for forordning 1107/2009, og efterfølgende som resultat af ændringer af sådanne retningslinjer, dokumenter, holdninger eller praksis blev vurderet i den pågældende medlemsstat til at være omfattet af forordning 1107/2009, skal medlemsstaterne som svar på en ansøgning fra en producent eller distributør tillade fortsat markedsføring og anvendelse af det pågældende produkt i en overgangsperiode, når dette er begrundet i en væsentlig økonomisk interesse for brugerne af produktet, navnlig behovet for at sikre disse tilstrækkelig tid til at tilpasse sig den ændrede klassificering, sikre kontinuiteten i produktionen eller undgå uforholdsmæssige afbrydelser af den økonomiske aktivitet, medmindre den kompetente myndighed fastslår, at mindst en af grundene til udelukkelse i henhold til bilag I til denne forordning finder anvendelse.
	En ansøgning kan indgives når som helst, dog ikke senere end seks måneder efter:
	1) denne forordnings ikrafttræden, hvis der forinden er sket ændring af retningslinjer, dokumenter, holdninger eller praksis, eller

2) datoen for medlemsstatens meddelelse eller offentliggørelse af oplysninger om en ændring af klassificeringen eller fortolkningen, som indtrådte før denne forordnings ikrafttræden.

Overgangsperioden er fem år og løber fra datoen for indgivelsen af ansøgningen. Hvis en producent eller distributør inden for denne periode i overensstemmelse med kravene indgiver en ansøgning om eventuelt fornøden godkendelse af et aktivstof, safener eller synergist eller en ansøgning om tilladelse til markedsføring og anvendelse af et plantebeskyttelsesmiddel, kan overgangsperioden forlænges, indtil den relevante procedure er afsluttet, men ikke længere end ti år fra datoen for indgivelsen af ansøgningen vedrørende det produkt, der er omfattet af overgangsperioden. Hvis den af producenten eller distributøren indgivne ansøgning trækkes tilbage, afvises eller ikke blev indgivet inden den fastlagte frist, tilbagekalder den berørte medlemsstat tilladelsen til at være omfattet af overgangsperioden. Artikel 46 i forordning (EF) nr. 1107/2009 finder tilsvarende anvendelse.

Or. pl

Ændringsforslag 295
Veronika Vrecionová

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 17

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
17) "zone": gruppe af medlemsstater som defineret i bilag I.	***udgår***
Med henblik på anvendelse i væksthuse, anvendelse til behandling efter høst, til	

behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031, og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I"

Or. en

Begrundelse

Den nuværende opdeling i tre geografiske zoner afspejler ikke altid de agronomiske og klimatiske forhold. Medlemsstater inden for samme zone kan være underlagt forskellige betingelser, mens der kan være lignende produktionsforhold på tværs af forskellige zoner. En mere harmoniseret godkendelsesramme på EU-plan kunne mindske den administrative byrde, øge retssikkerheden og sikre lige adgang til plantebeskyttelsesmidler, samtidig med at der opretholdes et højt beskyttelsesniveau for menneskers og dyrs sundhed samt miljøet.

Ændringsforslag 296
Ivan David, Anja Arndt, Volker Schnurrbusch, Marc Jongen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 17

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
17) "zone": gruppe af medlemsstater som defineret i bilag I.	***udgår***
Med henblik på anvendelse i væksthuse, anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2,	

artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031, og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I"

Or. en

Begrundelse

EU a single zone approach should be implemented for all types of applications. Differences in climatic conditions are changing in due time (climatic change) significantly and it is not reasonable to continue with zonal approach. Differences amongst different localities within some MS are so huge, that zonal system including very different territories does not have any logic reason (mountain areas, lowlands, different soil types, ect.). Evaluation for different conditions should be carried out by Authority (EFSA) and/or rapporteur MS with possible assistance of other MS´s. Proposed model further reduce the present workload and unify farmers access to crop protection tools across EU.

Ændringsforslag 297
Carmen Crespo Díaz, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Susana Solís Pérez, Esther Herranz García, Dolors Montserrat

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 17 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
"zone": gruppe af medlemsstater som defineret i bilag I	"zone": gruppe af medlemsstater som defineret i bilag I***. Med henblik på ansøgninger vedrørende plantesundhedsmidler, som er beregnet til udbringning ved hjælp af ubemandede luftfartøjssystemer i henhold til direktiv 2009/128/EF, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I, såfremt den anvendelse, der er ansøgt om, er baseret på sammenlignelige landbrugspraksisser og en harmoniseret risikovurdering***

Or. es

Ændringsforslag 298
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 17 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på anvendelse i væksthuse, anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031, og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I"	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 299
Gheorghe Cârciu, Dan Nica, Ştefan Muşoiu, Vasile Dîncu, Andi Cristea, Dragoş Benea, Gabriela Firea

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 17 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på anvendelse i væksthuse, anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning	Med henblik på anvendelse ***på åbne områder,*** i væksthuse***, til alle mindre udbredte afgrøder,*** anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og

inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031, og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I"

udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031 ***til plantebeskyttelsesmidler, der skal anvendes til sprøjtning ved hjælp af sådanne ubemandede luftfartøjssystemer, som er omhandlet i direktiv 2009/128/EF,*** og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I

Or. en

Ændringsforslag 300
Alexander Bernhuber

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 17 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på anvendelse i væksthuse, anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031, og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I"	Med henblik på anvendelse i væksthuse, ***til alle mindre udbredte afgrøder,*** anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031 ***til plantebeskyttelsesmidler, der skal anvendes til sprøjtning ved hjælp af sådanne ubemandede luftfartøjssystemer, som er omhandlet i direktiv 2009/128/EF,*** og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle

zoner som defineret i bilag I;

Or. en

Ændringsforslag 301
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 17 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på anvendelse i væksthuse, anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031, og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I"	Med henblik på anvendelse i væksthuse, ***til alle mindre udbredte afgrøder,*** anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031***, til plantebeskyttelsesmidler, der skal anvendes til sprøjtning ved hjælp af sådanne ubemandede luftfartøjssystemer, som er omhandlet i direktiv 2009/128/EF,*** og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I;

Or. en

Ændringsforslag 302
Esther Herranz García, Gabriel Mato, Raúl de la Hoz Quintano, Carmen Crespo Díaz, Dolors Montserrat, Susana Solís Pérez, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra a

Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 17 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på anvendelse i væksthuse, anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031, og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I"	Med henblik på anvendelse i væksthuse, ***til alle mindre udbredte afgrøder,*** anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031 ***til plantebeskyttelsesmidler, der skal anvendes til sprøjtning ved hjælp af sådanne ubemandede luftfartøjssystemer, som er omhandlet i direktiv 2009/128/EF,*** og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I;

Or. en

Ændringsforslag 303
Mireia Borrás Pabón, Gilles Pennelle, Anne-Sophie Frigout, Jorge Buxadé Villalba

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 17 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på anvendelse i væksthuse, anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3,	Med henblik på anvendelse i væksthuse, anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1,

og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031, og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I"	artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031 ***til plantebeskyttelsesmidler, der skal anvendes til sprøjtning ved hjælp af sådanne ubemandede luftfartøjssystemer, som er omhandlet i direktiv 2009/128/EF,*** og til plantebeskyttelsesmidler, der som aktivstoffer kun indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I;

Or. en

Begrundelse

Plantebeskyttelsesmidler, der skal anvendes til ubemandede luftfartøjssystemer, bør godkendes på samme måde på EU-plan eller i det mindste på "zone"-plan for at forhindre en overdreven fragmentering af EU-markedet. • Der bør indføres et særligt godkendelsessystem for droner. • Direktiv 128/2009/EF bør tilpasses tilsvarende.

Ændringsforslag 304
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 17 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Med henblik på anvendelse i væksthuse, anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031, og til plantebeskyttelsesmidler, der ***som aktivstoffer kun*** indeholder stoffer til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I"	Med henblik på anvendelse i væksthuse, anvendelse til behandling efter høst, til behandling af tomme lagerlokaler eller til bejdsning af frø, til anvendelser, der udelukkende og udtrykkeligt er nødvendige for at forhindre indtrængen i og spredning inden for Unionen af skadegørere, der er listeopført i overensstemmelse med artikel 5, stk. 2, artikel 30, stk. 1, artikel 32, stk. 3, og artikel 37, stk. 2, i forordning (EU) 2016/2031, og til plantebeskyttelsesmidler, der indeholder ***lavrisikostoffer*** til biologisk bekæmpelse eller lavrisikoaktivstoffer, forstås ved zone alle zoner som defineret i bilag I"

Or. en

Ændringsforslag 305
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra a a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 27

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	aa) Nr. 27 affattes således:
"væksthus": et faststående, ***lukket*** rum til afgrødeproduktion, som man kan gå ind i, og som er forsynet med sædvanligvis transparente vægge og tag, der giver mulighed for kontrolleret udveksling af materialer og energi med omgivelserne ***og forhindrer*** udslip af plantebeskyttelsesmidler i miljøet.	"væksthus": et faststående, ***forseglet*** rum til afgrødeproduktion, som man kan gå ind i, og som er forsynet med sædvanligvis transparente vægge og tag, der giver mulighed for kontrolleret udveksling af materialer og energi med omgivelserne ***med absolut ingen*** udslip af plantebeskyttelsesmidler i miljøet***, herunder gennem jorden***.
I denne forordning anses lukkede rum til planteproduktion, hvor vægge og tag ikke er transparente (f.eks. til produktion af svampe eller endivie (julesalat)) også som væksthuse	

Or. en

(32009R1107)

Ændringsforslag 306
Sander Smit, Jessika van Leeuwen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) Nr. 34) affattes således:	***udgår***

34. "biostimulant til planter": et produkt, der har mindst én af følgende funktioner:

1) at stimulere planters næringsstofprocesser uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:

a) næringsstofudnyttelse

b) kvalitetsegenskaber

c) tilgængelighed af afgrænsede næringsstoffer i jorden eller rhizosfæren

2) at stimulere afgrøders livsprocesser for at forbedre deres tolerance over for abiotisk stress.

Stoffer, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er aktivstoffer, der er omfattet af denne forordning".

Or. nl

Begrundelse

Kommissionens foreslåede omformulering af definitionen af biostimulant slettes. Dette ændringsforslag hænger sammen med det følgende ændringsforslag. Den bør erstattes af én entydig definition, der er identisk med definitionen i forordning (EU) 2019/1009.

Ændringsforslag 307
Carmen Crespo Díaz, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Susana Solís Pérez, Esther Herranz García, Dolors Montserrat

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
34) "biostimulant til planter": et produkt, der ***har mindst*** én af følgende ***funktioner***:	34) "biostimulant til planter": et produkt, der ***stimulerer planters ernæring eller plantefysiologiske processer for at***

	forbedre én ***eller flere*** af følgende ***egenskaber ved planter, jord eller rhizosfære, uanset disses indhold af næringsstoffer***:
1) at stimulere planters næringsstofprocesser uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:	
a) næringsstofudnyttelse	a) næringsstofudnyttelse
b) kvalitetsegenskaber	***b) tolerance over for abiotisk stress***
c) tilgængelighed af afgrænsede næringsstoffer i jorden eller rhizosfæren	***c) afgrødens kvalitet***
	d) tilgængelighed af næringsstoffer i jorden eller rhizosfæren
2) at stimulere afgrøders livsprocesser for at forbedre deres tolerance over for abiotisk stress.	
Stoffer, der forstyrrer afgrøders livsprocesser***, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er aktivstoffer, der er omfattet af*** denne forordning.	***Produkter, hvis primære funktion er at gribe ind i planternes*** livsprocesser ***for at styre, hæmme eller modificere plantevæksten med fremme af plantesundhed for øje, hører under*** denne forordning ***som plantesundhedsmidler***.

Or. es

Ændringsforslag 308
Barry Cowen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
34) "biostimulant til planter": et produkt, der ***har mindst én af følgende funktioner***:	34) "biostimulant til planter": et produkt, der ***stimulerer*** planters næringsstofprocesser ***eller livsprocesser*** uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende

	kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:
*1) **at stimulere*** planters næringsstofprocesser uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:	
a) næringsstofudnyttelse	a) næringsstofudnyttelse
b) kvalitetsegenskaber	b) kvalitetsegenskaber
c) tilgængelighed af afgrænsede næringsstoffer i jorden eller rhizosfæren	c) tilgængelighed af afgrænsede næringsstoffer i jorden eller rhizosfæren
	d) tolerance over for abiotisk stress
2) at stimulere afgrøders livsprocesser for at forbedre deres tolerance over for abiotisk stress.	
Stoffer, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er aktivstoffer, der er omfattet af denne forordning".	***Produkter***, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er aktivstoffer, der er omfattet af denne forordning".

Or. en

(32009R1107)

Ændringsforslag 309
Michele Picaro, Carlo Fidanza, Antonella Sberna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Sergio Berlato, Paolo Inselvini, Stefano Cavedagna

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
34) "biostimulant til planter": et ***produkt***, der ***har mindst én af følgende funktioner***:	34) "biostimulant til planter": et ***EU-gødningsprodukter***, der ***stimulerer*** planters ***næringsstof- eller livsprocesser*** uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens

	rhizosfære:
1) at stimulere planters næringsstofprocesser uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:	
a) næringsstofudnyttelse	a) næringsstofudnyttelse
b) kvalitetsegenskaber	b) kvalitetsegenskaber
c) tilgængelighed af afgrænsede næringsstoffer i jorden eller rhizosfæren	c) tilgængelighed af afgrænsede næringsstoffer i jorden eller rhizosfæren
	d) tolerance over for abiotisk stress.

Or. en

(32009R1107)

Ændringsforslag 310
Cristina Maestre

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
34) "biostimulant til planter": et produkt***, der har mindst én af følgende funktioner***:	34) "biostimulant til planter": et produkt:

Or. en

Ændringsforslag 311
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
34) "biostimulant til planter": et	34) "biostimulant til planter": et

produkt***, der har mindst én af følgende funktioner***:	produkt:

Or. en

Ændringsforslag 312
Seán Kelly

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
34) "biostimulant til planter": et produkt***, der har mindst én af følgende funktioner***:	34) "biostimulant til planter": et produkt:

Or. en

Ændringsforslag 313
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
34) "biostimulant til planter": et produkt***, der har mindst én af følgende funktioner***:	34) "biostimulans til planter": et produkt ***til***:

Or. fr

Ændringsforslag 314
Barry Cowen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b

Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – nr. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1) at stimulere planters næringsstofprocesser uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:	***udgår***
a) næringsstofudnyttelse	
b) kvalitetsegenskaber	
c) tilgængelighed af afgrænsede næringsstoffer i jorden eller rhizosfæren	

Or. en

Ændringsforslag 315
Michele Picaro, Carlo Fidanza, Antonella Sberna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Sergio Berlato, Paolo Inselvini, Stefano Cavedagna

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – nr. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1) at stimulere planters næringsstofprocesser uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:	***udgår***
a) næringsstofudnyttelse	
b) kvalitetsegenskaber	
c) tilgængelighed af afgrænsede næringsstoffer i jorden eller rhizosfæren	

Or. en

Ændringsforslag 316
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Mireia Borrás Pabón, Viktória Ferenc, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – nr. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1) at stimulere planters næringsstofprocesser uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:	1) at stimulere planters næringsstofprocesser ***eller livsprocesser*** uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:

Or. fr

Ændringsforslag 317
Seán Kelly

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – nr. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1) at stimulere planters ***næringsstofprocesser*** uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:	1) at stimulere planters ***næringsstof- eller livsprocesser*** uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:

Or. en

Ændringsforslag 318
Cristina Maestre

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b

Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – nr. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1) at stimulere planters ***næringsstofprocesser*** uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:	1) at stimulere planters ***næringsstof- eller livsprocesser*** uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:

Or. en

Ændringsforslag 319
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – nr. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1) at stimulere planters ***næringsstofprocesser*** uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:	1) at stimulere planters ***næringsstof- eller livsprocesser*** uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:

Or. en

Ændringsforslag 320
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – nr. 1 – litra aa (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) tolerance over for abiotisk stress

Or. en

Ændringsforslag 321
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – nr. 1 – litra ca (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ca) tolerance over for abiotisk stress

Or. fr

Ændringsforslag 322
Seán Kelly

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – nr. 1 – litra ca (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ca) tolerance over for abiotisk stress

Or. en

Ændringsforslag 323
Cristina Maestre

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – nr. 1 – litra ca (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ca) tolerance over for abiotisk stress

Or. en

Ændringsforslag 324
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
at stimulere afgrøders livsprocesser for at forbedre deres tolerance over for abiotisk stress.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 325
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
at stimulere afgrøders livsprocesser for at forbedre deres tolerance over for abiotisk stress.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 326
Seán Kelly

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
at stimulere afgrøders livsprocesser for at	***udgår***

forbedre deres tolerance over for abiotisk stress.

Or. en

Ændringsforslag 327
Michele Picaro, Carlo Fidanza, Antonella Sberna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Sergio Berlato, Paolo Inselvini, Stefano Cavedagna

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
at stimulere afgrøders livsprocesser for at forbedre deres tolerance over for abiotisk stress.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 328
Cristina Maestre

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
at stimulere afgrøders livsprocesser for at forbedre deres tolerance over for abiotisk stress.	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Tilføjes i stk. 1 som litra d) (nyt).

Ændringsforslag 329
Cristina Maestre

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Stoffer, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er ***aktivstoffer***, der er omfattet af denne forordning".	***Produkter***, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er ***plantebeskyttelsesmidler***, der er omfattet af denne forordning".

Or. en

Ændringsforslag 330
Michele Picaro, Carlo Fidanza, Antonella Sberna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Sergio Berlato, Paolo Inselvini, Stefano Cavedagna

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Stoffer, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er ***aktivstoffer***, der er omfattet af denne forordning".	***Produkter***, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er ***plantebeskyttelsesmidler***, der er omfattet af denne forordning".

Or. en

Ændringsforslag 331
Seán Kelly

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Stoffer, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er ***aktivstoffer***, der er omfattet af denne forordning".	***Produkter***, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er ***plantebeskyttelsesmidler***, der er omfattet af denne forordning".

Or. en

Ændringsforslag 332
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Stoffer, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er ***aktivstoffer***, der er omfattet af denne forordning".	***Produkter***, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er ***plantebeskyttelsesmidler***, der er omfattet af denne forordning".

Or. en

Ændringsforslag 333
Jessica Polfjärd

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Stoffer, der ***forstyrrer*** afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er aktivstoffer, der er omfattet af denne forordning".	Stoffer, der ***påvirker*** afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er aktivstoffer, der er omfattet af denne forordning".

Or. en

Ændringsforslag 334
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Stoffer, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er ***aktivstoffer***, der er omfattet af denne forordning.	***Produkter***, der forstyrrer afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er ***plantebeskyttelsesmidler***, der er omfattet af denne forordning.

Or. fr

Ændringsforslag 335
Katri Kulmuni, Elsi Katainen, Christine Singer, Stefan Köhler, Asger Christensen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Stoffer, der ***forstyrrer*** afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er aktivstoffer, der er omfattet af denne forordning".	Stoffer, der ***regulerer*** afgrøders livsprocesser, og som ikke opfylder definitionen af biostimulanser til planter, er aktivstoffer, der er omfattet af denne forordning".

Or. en

Begrundelse

Udtrykket "forstyrre" antyder, at stofferne udelukkende har negative virkninger på planters vækst og udvikling. Derimod kan et plantehormon have både positive og negative virkninger. Udtrykket "regulere" er mere neutralt og foreslås derfor.

Ændringsforslag 336
Sander Smit, Jessika van Leeuwen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra b a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 34 – nr. 1 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) "biostimulant til planter": et produkt, der stimulerer planters næringsstofprocesser uafhængigt af produktets næringsstofindhold med det ene formål at forbedre et eller flere af følgende kendetegn ved planten eller dens rhizosfære:
	a) næringsstofudnyttelse
	b) kvalitetsegenskaber
	c) tilgængelighed af afgrænsede næringsstoffer i jorden eller rhizosfæren
	d) tolerance over for abiotisk stress

Or. nl

Begrundelse

En enkelt definition indsættes med fire formål (a-d), som formuleres identisk med definitionen i forordningen om gødningsprodukter. Én entydig definition i begge forordninger hindrer, at samme produkt betragtes som en biostimulant i én ramme og ikke i en anden. Sondringen er baseret på, hvad produktet gør. (Dette erstatter den ophørsbestemmelse, der i øjeblikket er medtaget fejlagtigt).

Ændringsforslag 337
Tilly Metz
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
35) "stof til biologisk bekæmpelse":	35) "stof til biologisk bekæmpelse": ***et***

	aktivstof, der har en generel eller specifik virkning mod skadegørere eller på planter, plantedele eller planteprodukter, bortset fra genetisk modificerede organismer som defineret i direktiv 2001/18/EF, og som kan være:

Or. en

Ændringsforslag 338
Anna Strolenberg

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
35) "stof til biologisk bekæmpelse":	35) "stof til biologisk bekæmpelse": ***et aktivstof, der har en generel eller specifik virkning mod skadegørere eller på planter, plantedele eller planteprodukter, og som kan være:***

Or. en

Ændringsforslag 339
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) mikroorganismer	a) mikroorganismer***, der ikke er genetisk modificerede mikroorganismer***

Or. en

Ændringsforslag 340
Biljana Borzan, Christophe Clergeau, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Sakis Arnaoutoglou, Thomas Bajada, Mohammed Chahim

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) mikroorganismer	a) mikroorganismer***, bortset fra genetisk modificerede organismer***

Or. en

Begrundelse

Det er vigtigt, at definitionen af biologisk bekæmpelse ikke omfatter genetisk modificerede organismer. Uden disse præciseringer er der risiko for, at kategorien udvides til at omfatte syntetisk fremstillede stoffer eller organismer, der kan have ukendte eller skadelige virkninger.

Ændringsforslag 341
Pascal Canfin, Yvan Verougstraete, Stine Bosse

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) mikroorganismer	a) mikroorganismer***, levedygtige og ikkelevedygtige***

Or. en

Ændringsforslag 342
Biljana Borzan, Christophe Clergeau, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Sakis Arnaoutoglou, Thomas Bajada, Mohammed Chahim

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra aa (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) semiokemikalier

Or. en

Begrundelse

Semiokemikalier har en særskilt virkemåde såsom forstyrrelse af parringen, tiltrækning eller afskrækkelse, snarere end direkte bekæmpelse af skadedyr. De bør derfor anerkendes som en særskilt kategori af stoffer til biologiske bekæmpelse, hvilket afspejler deres specifikke egenskaber og sikrer større juridisk klarhed.

Ændringsforslag 343
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra aa (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) semiokemikalier

Or. en

Ændringsforslag 344
Pascal Canfin, Yvan Verougstraete

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra aa (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) semiokemikalier

Or. en

Ændringsforslag 345
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra ab (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ab) ekstrakter fra naturlige kilder, især planter og alger, samt stoffer produceret af mikroorganismer

Or. en

Ændringsforslag 346
Mireia Borrás Pabón, Gilles Pennelle, Anne-Sophie Frigout, Jorge Buxadé Villalba

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) uorganiske stoffer, som de forekommer i naturen, med undtagelse af tungmetaller og salte deraf, eller	b) uorganiske stoffer, som de forekommer i naturen, med undtagelse af tungmetaller ***(som skal angives præcist)*** og salte deraf, eller

Or. en

Begrundelse

Bemærkning: Da definitionen af tungmetaller kan variere, er det vigtigt at opregne dem præcist og tydeligt.

Ændringsforslag 347
Biljana Borzan, Gheorghe Cârciu, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl,

Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Thomas Bajada, Mohammed Chahim

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) uorganiske stoffer, som de forekommer i naturen***, med undtagelse af tungmetaller og salte deraf, eller***	b) uorganiske stoffer, som de forekommer i naturen,

Or. en

Begrundelse

Undtagelsen vedrørende "tungmetaller og salte deraf" bør fjernes, da Europa-Parlamentet tidligere har støttet, at denne formulering fjernes fra definitionen af stoffer til biologiske bekæmpelse. En opretholdelse heraf kunne underminere målet om at lette adgangen til løsninger til biologisk bekæmpelse til bæredygtigt og økologisk landbrug. Der er allerede taget højde for eventuelle bekymringer vedrørende toksicitet gennem den eksisterende videnskabelige risikovurdering

Ændringsforslag 348
Pascal Canfin, Yvan Verougstraete

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) uorganiske stoffer, som de forekommer i naturen***, med undtagelse af tungmetaller og salte deraf,*** eller	b) uorganiske stoffer, som de forekommer i naturen, eller

Or. en

Ændringsforslag 349
Sirpa Pietikäinen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) uorganiske stoffer, som de forekommer i naturen***, med undtagelse af tungmetaller og salte deraf,*** eller	b) uorganiske stoffer, som de forekommer i naturen, eller

Or. en

Ændringsforslag 350
Asger Christensen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) uorganiske stoffer, som de forekommer i naturen***, med undtagelse af*** tungmetaller og salte deraf, eller	b) uorganiske stoffer, som de forekommer i naturen ***(undtagen*** tungmetaller og salte deraf***),*** eller

Or. en

Begrundelse

Der er behov for større klarhed og et bredere anvendelsesområde i definitionen af stoffer til biologisk bekæmpelse, så den afspejler den videnskabelige og kommercielle praksis. Kommissionens forslag omfatter ikke specifikt planteekstrakter, metabolitter eller enzymer, som alle spiller en vigtig rolle inden for biologisk bekæmpelse. Ved eksplicit at opregne disse stoffer og deres funktionelt identiske syntetiske ækvivalenter omfatter definitionen hele spektret af muligheder for biologisk bekæmpelse og udelukker tvetydigheder, hvilket øger den lovgivningsmæssige sikkerhed for både ansøgere og myndigheder.

Ændringsforslag 351
Christophe Clergeau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c

Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk, som funktionelt er identiske med og strukturelt ***ligner*** dem".	c) stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk, som funktionelt er identiske med og strukturelt ***er identiske med*** dem". ***For at et stof kan betegnes som identisk, skal det udelukkende bestå af naturligt forekommende aminosyrer eller nukleotider, dets sekvens og tredimensionelle molekylstruktur skal være identisk med det naturlige stof, dets funktion skal være identisk, og det skal nedbrydes biologisk via forudsigelige, naturlige processer***

Or. en

Begrundelse

Det er nødvendigt at sikre, at biologisk bekæmpelse fortsat begrænses til stoffer, der er helt naturlige, og derfor skal begrebet "identisk" defineres klart. Det bør kræves, at stoffet indeholder naturligt forekommende og uændrede aminosyrer eller nukleotider, at dets sekvens og tredimensionelle molekylstruktur er identisk med det naturlige stof, at dets funktion er identisk, og at det biologisk set kun nedbrydes via forudsigelige, naturlige processer.

Ændringsforslag 352
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk, som funktionelt ***er identiske med*** og strukturelt ***ligner*** dem".	c) stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk, som ***er*** funktionelt og strukturelt ***identiske med*** dem***, udelukkende bestående af naturligt forekommende aminosyrer eller nukleotider, med samme sekvens og tredimensionel molekylær konfiguration***

	som det tilsvarende naturlige stof, som udfører den samme biologiske funktion og nedbrydes via forudsigelige naturlige biologiske processer.

Or. en

Ændringsforslag 353
Gheorghe Cârciu, Dan Nica, Ştefan Muşoiu, Vasile Dîncu, Andi Cristea, Dragoş Benea, Gabriela Firea

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk, som funktionelt er identiske med og strukturelt ligner dem".	c) stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk, som funktionelt er identiske med og strukturelt ligner dem***, som fastlagt i overensstemmelse med de relevante EFSA-retningslinjer om strukturel lighed, og som samlet set opfylder kriterierne for lavrisikoaktivstoffer, jf. punkt 5 i bilag II***.

Or. en

Ændringsforslag 354
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk, som funktionelt ***er identiske med*** og strukturelt ***ligner dem".***	c) stoffer af biologisk oprindelse eller syntetisk fremstillede stoffer, som funktionelt og strukturelt ***er identiske*** med ***det naturligt forekommende stof, og som ikke udviser andre relevante fare-,***

miljøskæbne- eller risikokarakteristika sammenlignet med det tilsvarende stof af biologisk oprindelse.

Or. en

Ændringsforslag 355
Benoit Cassart, Gerben-Jan Gerbrandy, Martin Hojsík, Christine Singer, Pascal Canfin, Olivier Chastel, Michal Wiezik, Billy Kelleher, Barry Cowen, Jérémy Decerle, Elsi Katainen, Asger Christensen, Katri Kulmuni

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk, som funktionelt er identiske med og strukturelt ligner dem".	c) stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk, som funktionelt er identiske med og strukturelt ligner dem. ***Kommissionen udarbejder retningslinjer, der præciserer begrebet "funktionelt identisk og strukturelt lignende" på baggrund af anbefalinger fra autoriteten.***

Or. en

Ændringsforslag 356
Asger Christensen, Christine Singer

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) stoffer af biologisk oprindelse ***eller fremstillet syntetisk, som*** funktionelt ***er*** identiske ***med og strukturelt ligner dem***".	c) stoffer af biologisk oprindelse***, herunder, men ikke begrænset til, planteekstrakter, metabolitter, enzymer eller deres syntetiske,*** funktionelt identiske ***ækvivalenter***.

Or. en

Begrundelse

Der er behov for større klarhed og et bredere anvendelsesområde i definitionen af stoffer til biologisk bekæmpelse, så den afspejler den videnskabelige og kommercielle praksis. Kommissionens forslag omfatter ikke specifikt planteekstrakter, metabolitter eller enzymer, som alle spiller en vigtig rolle inden for biologisk bekæmpelse. Ved eksplicit at opregne disse stoffer og deres funktionelt identiske syntetiske ækvivalenter omfatter definitionen hele spektret af muligheder for biologisk bekæmpelse og udelukker tvetydigheder, hvilket øger den lovgivningsmæssige sikkerhed for både ansøgere og myndigheder.

Ændringsforslag 357
Sirpa Pietikäinen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) stoffer af biologisk oprindelse eller ***fremstillet syntetisk, som funktionelt*** er identiske med ***og strukturelt ligner*** dem".	c) stoffer af biologisk oprindelse eller ***stoffer, der*** er identiske med dem***, hvis de er fremstillet syntetisk***

Or. en

Ændringsforslag 358
Biljana Borzan, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Sakis Arnaoutoglou, Thomas Bajada, Mohammed Chahim, Heléne Fritzon

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk***, som funktionelt er identiske med og strukturelt ligner dem".***	c) ***stoffer, som strukturelt ligner og funktionelt er identiske med naturlige*** stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk

Or. en

Begrundelse

Mangfoldigheden af naturidentiske stoffer bør afspejles fuldt ud i definitionen af stoffer til biologisk bekæmpelse for at sikre juridisk klarhed og undgå utilsigtet udelukkelse af stoffer med tilsvarende egenskaber og funktioner.

Ændringsforslag 359
Pascal Canfin, Stine Bosse

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra c
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 35 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ca) stoffer af biologisk oprindelse eller fremstillet syntetisk, som funktionelt er identiske med og strukturelt ligner dem. Kommissionen og autoriteten skal udarbejde en specifik vejledning for, hvilke stoffer der betragtes som værende "strukturelt lignende og funktionelt identiske", inden denne forordning træder i kraft. De betingelser, der er fastsat i vejledningen vedrørende "strukturelt lignende og funktionelt identiske", skal formelt bekræftes i forbindelse med møderne forud for indsendelsen.

Or. en

Ændringsforslag 360
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra d
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 36

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
36) "basisstoffer": aktivstoffer, der ikke	36) "basisstoffer": aktivstoffer, der ikke

primært anvendes til plantebeskyttelsesformål, herunder fødevarer og stoffer, der er vurderet i overensstemmelse med anden EU-lovgivning, ***men alligevel er brugbare til plantebeskyttelsesformål***."	primært anvendes til plantebeskyttelsesformål, herunder fødevarer og stoffer, der er vurderet i overensstemmelse med anden EU-lovgivning, ***forudsat at en sådan vurdering er relevant for deres anvendelse som plantebeskyttelsesmidler***."

Or. en

Ændringsforslag 361
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Viktória Ferenc, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra d
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 36

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
36) "basisstoffer": aktivstoffer, der ikke primært anvendes til plantebeskyttelsesformål, herunder fødevarer og stoffer, der er vurderet i overensstemmelse med anden EU-lovgivning, men ***alligevel*** er ***brugbare*** til plantebeskyttelsesformål.	36) "basisstoffer": aktivstoffer, der ikke primært anvendes til plantebeskyttelsesformål, herunder fødevarer og stoffer, der er vurderet i overensstemmelse med anden EU-lovgivning, men ***som i nogle tilfælde i et vist omfang*** er ***nyttige*** til plantebeskyttelsesformål.

Or. fr

Ændringsforslag 362
Jacek Ozdoba

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra d a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 36a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	da) Som nr. 36a) indsættes:
	36a) "barrierevirkning": et produkts eller

et stofs virkningsmekanisme, hvis påtænkte beskyttende virkning alene skyldes, at der på planter, plantedele, planteprodukter, skadegørere eller i mellemrummet mellem dem skabes en fysisk barriere, belægning, film, klæbende overflade eller anden fysisk struktur, der hindrer skadegørere i at komme i kontakt med planten, eller som alene medfører mekanisk fangst, immobilisering, bevægelseshæmning eller isolering uden direkte fysiologisk, biokemisk eller mikrobiel virkning for den pågældende skadegører.

Or. pl

Ændringsforslag 363
Esther Herranz García, Gabriel Mato, Raúl de la Hoz Quintano, Carmen Crespo Díaz, Dolors Montserrat, Susana Solís Pérez

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra d a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 36 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	da) Følgende tilføjes som nr. 36a:
	36a) "planteskoleproduktion": formering, podning og avl af planter, herunder planteformeringsmateriale, prydplanter, afskårne blomster, unge frugttræer og grøntsagskimplanter, enten på åbne marker eller under beskyttede forhold. Denne aktivitet er kendetegnet ved en høj beplantningstæthed pr. arealenhed og ved plantebiometriske og fænologiske parametre, der adskiller sig væsentligt fra parametrene for de afgrøder, som er bestemt til fødevare-, frugt- eller industriproduktion, når de er fuldmodne.

Or. en

Ændringsforslag 364
Laurence Trochu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra d a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – nr. 36 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	da) Følgende indsættes som nr. 36a):
	"36a) "biologiske bekæmpelsesmidler med lav risiko":
	a) naturlige stoffer af rent biologisk oprindelse, med undtagelse af biomimetisk syntese,
	b) semiokemikalier såsom feromoner og kairomoner, idet
	c) disse stoffer ingen restkoncentrationer efterlader på markedsførte produkter"

Or. fr

Begrundelse

Oprettelsen af en særlig kategori for biologiske bekæmpelsesmidler med lav risiko bør gøre det muligt at markedsføre dem hurtigere og dermed lette adgangen for operatører, når deres anvendelse rent faktisk ikke udgør en kronisk risiko.

Ændringsforslag 365
Jacek Ozdoba

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 – litra d b (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 3 – stk. 1 – nr. 33b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	db) Følgende indsættes som nr. 33b):
	33b) 1. Kommissionen kan efter rådgivningsproceduren i artikel 79, stk. 2, vedtage eller ændre tekniske og andre vejledninger såsom forklarende noter eller vejledninger om indholdet af

ansøgningen om mikroorganismer, feromoner og biologiske produkter vedrørende gennemførelse af denne forordning. Kommissionen kan anmode autoriteten om at udarbejde eller bidrage til udarbejdelsen af sådanne vejledninger. 2. Når de i stk. 1 nævnte dokumenter vedtages eller ændres, sikrer Kommissionen en gennemsigtig og upartisk gennemgang med deltagelse af medlemsstaterne og Den Europæiske Fødevaresikkerhedsautoritet, i det omfang det er nødvendigt henset til den videnskabelige eller tekniske karakter af vurderingen og de berørte aktører. En omfattende omklassificering af et produkt eller en produktkategori, som er blevet markedsført i mindst én medlemsstat i overensstemmelse med eksisterende regulerings- eller fortolkningsmæssig praksis, herunder på grundlag af retningslinjer, Kommissionens arbejdsdokumenter eller de kompetente myndigheders holdninger med henblik på harmonisering af medlemsstaternes tilgang, og hvis reguleringsmæssige status ikke tidligere er blevet ændret af disse myndigheder, bør baseres på tilgængelige videnskabelige og tekniske data under hensyntagen til produktets funktion og virkningsmåde og omfatte en begrundelse med angivelse af årsagerne til omklassificeringen. 3. Før vedtagelsen af et dokument eller en ændring af et dokument, som kan medføre, at et produkt eller en produktkategori bliver anset for at falde inden for denne forordnings anvendelsesområde, sikrer Kommissionen, at de berørte aktører får lejlighed til at indgive oplysninger, data eller en holdning til klassificeringen af det omhandlede produkt eller den pågældende produktkategori. 4. Inden 12 måneder efter ikrafttrædelsesdatoen for forordning [indsæt titel] foretager Kommissionen en gennemgang af de gældende tekniske retningslinjer eller andre retningslinjer, for så vidt som de vedrører produkter eller

produktkategorier, som i den femårige periode før ikrafttrædelsesdatoen for forordning [indsæt titel] efter en ændring af den reguleringsmæssige klassificering eller af fortolkningstilgangen på EU-plan blev vurderet til at falde ind under denne forordnings anvendelsesområde. Denne gennemgang foretages i overensstemmelse med de principper, der er fastsat i stk. 2 og 3, under hensyntagen til produktets påtænkte anvendelse, dets virkningsmåde, de tilgængelige videnskabelige og tekniske data og de berørte aktørers synspunkter.

Or. pl

Ændringsforslag 366
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. -3 (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 1 – afsnit 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	3a) Artikel 4, stk. 1, første afsnit, affattes således:
1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde ***betingelserne*** i stk. 2 og 3.	1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden***, herunder tilgængeligheden af alternativer til sikring af produktionen og under hensyntagen til risikostyringsforanstaltninger, især med hensyn til udbringningsteknikker,*** og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde ***de betingelser, der er omhandlet*** i stk. 2 og 3.

Or. en

(32009R1107)

Ændringsforslag 367
Alexander Bernhuber

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 1 – afsnit 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2a) I artikel 4, stk. 1, affattes første afsnit således:
1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3.	1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden***, herunder tilgængeligheden af alternativer til sikring af produktionen og under hensyntagen til risikostyringsforanstaltninger, især med hensyn til udbringningsteknikker,*** og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3."

Or. en

(32009R1107).

Ændringsforslag 368
Mireia Borrás Pabón, Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Jorge Buxadé Villalba

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 1 – afsnit 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2a) Artikel 4, stk. 1, første afsnit, affattes således:

Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3. ***Ved vurderingen af et aktivstof skal det først fastslås, om kriterierne for godkendelse i bilag II, punkt 3.6.2-3.6.4 og punkt 3.7, er opfyldt. Hvis kriterierne er opfyldt, skal vurderingen fortsættes for at fastslå, om de øvrige kriterier for godkendelse i bilag II, punkt 2-3, er opfyldt.***	***"***Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden***,*** ***herunder en risikovurdering baseret på tilgængeligheden af risikohåndteringsforanstaltninger med særligt fokus på udbringningsteknikker,*** og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde ***de betingelser, der er omhandlet*** i stk. 2 og 3. ***"***

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

God praksis og nye anvendelsesteknikker kan i betydelig grad bidrage til at mindske de risici, der er forbundet med brugen af plantebeskyttelsesmidler, og bør derfor udtrykkeligt tages i betragtning.

Ændringsforslag 369
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 d (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 1 – afsnit 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2d) I artikel 4, stk. 1, affattes første afsnit således:
1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende	"1. Et aktivstof ***eller en gruppe af aktivstoffer, der er strukturelt eller funktionelt beslægtede, kan kun*** godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i

det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3.	punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3.

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

Tilføjer "en gruppe af aktivstoffer, der er strukturelt eller funktionelt beslægtede," ... NB. Andet afsnit: "Vurderingen af aktivstoffet ... punkt 2 og 3 i bilag II er opfyldt" berøres ikke.

Ændringsforslag 370
Ivan David, Anja Arndt, Volker Schnurrbusch, Marc Jongen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2a) Artikel 4, stk. 1, første afsnit, affattes således:
1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med ***bilag II, hvis det*** på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden ***og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3. Ved vurderingen af*** et aktivstof ***skal det først fastslås, om kriterierne for godkendelse i bilag II, punkt 3.6.2-3.6.4 og punkt 3.7, er opfyldt. Hvis kriterierne er opfyldt, skal vurderingen fortsættes for at fastslå, om de øvrige kriterier for godkendelse i*** bilag II***, punkt 2-3, er opfyldt***.	***"***1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med ***en risikovurdering*** på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden***, herunder en risikovurdering baseret på tilgængeligheden af risikostyringsforanstaltninger.*** Et aktivstof ***godkendes, hvis en manglende godkendelse af aktivstoffet ville have en uforholdsmæssig negativ indvirkning på landbrugets levedygtighed i forhold til de risici for menneskers sundhed, dyrs sundhed eller miljøet, der følger af brugen af stoffet.***
	Bilag II ***skal ændres til en liste over risici, som skal vurderes."***

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

Present sytem for active ingredients approval in EU do not allow sustainable production of agricultural crops. When new system started in 2009, it was expected, that about 20% of active ingredients will be excluded from the sytem, but in fact 75 % of active substances do not pass re-evaluation. This situation can not be accepted any more and significant re-design of system need to be introduced.In the present situation in crop protection is not acceptable to loose highly effective active substances due to theoretical risks and without evaluation of role of active substances in crop protection systems and agricultural needs.Present situation with very limited crop protection tools box is not comaparable to the situation when hazzard-bazed approach ("cut off criteria") have been introduced (hundereds of active substances were available and their pre-selection according to theoretical risks (withou evaluation of any possibilities for these risks elimination) might be reasonable that time).Nowdays it is not acceptable to allow to exclude any active substance without real risks evaluation.At least cut-off "criteria set in appendix II 3.6.2., 3.6.3., 3.6.4. , 3.6.5. and 3.7.) need to be changed to real risks evaluation. Cut-off principle is not compliant with the risk assessment in other areas (e.g. directly carcinogenic food – alcohol, tobacco, every day-used chemicals – e.g. petrol). Present situation with limited crop protection tools differs substantially from the situation when "cut off" have been introduced (the pre-selection could seem rational at that time due to higher availability of active substances). Nowdays there are already many new tools how to minimize or avoid risks using new and precise application technologies, techniques and machinery.

Ændringsforslag 371
Cristina Maestre

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 1 – afsnit 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2a) Artikel 4, stk. 1, afsnit 1, affattes således:
1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3.	1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden***, herunder en risikovurdering baseret på tilgængeligheden af risikohåndteringsforanstaltninger med særligt fokus på udbringningsteknikker,*** og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i

	samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3.

Or. en

(32009R1107)

Ændringsforslag 372
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Mireia Borrás Pabón, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2a) I artikel 4 affattes stk. 1 således:
"Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3."	"Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden***, baseret især på en metode, der lægger størst vægt på vurderingen af de faktiske risici og ikke på potentielle farer, og dermed tager højde for foranstaltninger til afbødning af risici og de tilgængelige anvendelsesteknikker,*** og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3. ***"***

Or. fr

(https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj)

Ændringsforslag 373
Flavio Tosi, Massimiliano Salini, Salvatore De Meo

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 a (nyt)

Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 1 – afsnit 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2a) Artikel 4, stk. 1, første afsnit, affattes således:
1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3.	1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden***, herunder en risikovurdering baseret på tilgængeligheden af risikohåndteringsforanstaltninger med særligt fokus på udbringningsteknikker,*** og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3."

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

Anvendelsesteknikker kan i betydelig grad bidrage til at mindske de risici, der er forbundet med brugen af plantebeskyttelsesmidler, og bør derfor udtrykkeligt tages i betragtning.

Ændringsforslag 374
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 1 – afsnit 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2a) Artikel 4, stk. 1, første afsnit, affattes således:
1. Et aktivstof godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på	1. Et aktivstof ***eller en gruppe af aktive stoffer, der er strukturelt eller funktionelt***

grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3.	***beslægtede, kan kun*** godkendes i overensstemmelse med bilag II, hvis det på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden og under hensyntagen til godkendelseskriterierne i punkt 2 og 3 i samme bilag kan forventes, at plantebeskyttelsesmidler indeholdende det pågældende aktivstof vil opfylde betingelserne i stk. 2 og 3.

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

Tilføjer "strukturelt eller funktionelt beslægtede" til den eksisterende tekst R.1107/2009.

Ændringsforslag 375
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. -3 (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 2 – litra a

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	-3) Artikel 4, stk. 2, litra a), affattes således:
a) de må ikke have skadelige virkninger for menneskers sundhed, herunder for sårbare gruppers, eller dyrs sundhed — idet kendte kumulative og synergistiske virkninger tages i betragtning, såfremt der foreligger videnskabelige metoder, der er godkendt af autoriteten, til vurdering af sådanne virkninger — eller for grundvandet.	a) de må ikke have ***omgående eller forsinkede*** skadelige virkninger for menneskers sundhed, herunder for sårbare gruppers, eller dyrs sundhed***, hverken direkte eller via drikkevandet, fødevarer, foder eller luften, eller konsekvenser på arbejdspladsen*** – idet kendte kumulative og synergistiske virkninger tages i betragtning, såfremt der foreligger videnskabelige metoder, der er godkendt af autoriteten, til vurdering af sådanne virkninger***, og hvor der ikke findes sådanne metoder, skal der anvendes en forsigtighedsfaktor for at tage højde for potentielle kombinerede virkninger*** – eller

for grundvandet.

Or. en

(32009R1107)

Ændringsforslag 376
Tilly Metz
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 b (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 2 – afsnit 1a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2b) -i) I artikel 4, stk. 2, litra a), indsættes et nyt afsnit efter nr. b):
	"Hvad angår udsætning i miljøet, må de ikke have nogen uacceptabel indvirkning på miljøet, herunder udsætning af levende organismer, der fungerer som pesticider, og som er genetisk modificerede, eller dele heraf, der er i stand til at ændre genomer eller forstyrre genomisk/genetisk ekspression, sådanne organismer må ikke udsættes i miljøet, herunder bl.a. i forbindelse med landbrugsmæssig anvendelse"

Or. en

Ændringsforslag 377
Alexander Bernhuber

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 b (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 3

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2b) Artikel 4, stk. 3, affattes således:
3. Plantebeskyttelsesmidler skal**,** anvendt i	***"***3. Plantebeskyttelsesmidler skal ***efter at***

overensstemmelse med god plantebeskyttelsespraksis og under realistiske anvendelsesbetingelser, opfylde følgende krav:	***være*** anvendt i overensstemmelse med god plantebeskyttelsespraksis og under ***hensyntagen til*** realistiske anvendelsesbetingelser***, herunder en risikovurdering baseret på tilgængeligheden af risikohåndteringsforanstaltninger, navnlig med hensyn til udbringningsteknikker,*** opfylde følgende krav:
a) de skal ***være*** tilstrækkeligt ***effektive***	a) de skal ***sikre et*** tilstrækkeligt ***effektivitetsniveau"***

Or. en

(32009R1107)

Ændringsforslag 378
Cristina Maestre

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 b (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 3 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2b) Artikel 4, stk. 3, indledningen, affattes således:
3. Plantebeskyttelsesmidler skal***,*** anvendt i overensstemmelse med god plantebeskyttelsespraksis og under realistiske anvendelsesbetingelser, opfylde følgende krav:	3. Plantebeskyttelsesmidler skal ***efter at være*** anvendt i overensstemmelse med god plantebeskyttelsespraksis og under ***hensyntagen til*** realistiske anvendelsesbetingelser, ***herunder en risikovurdering baseret på tilgængeligheden af risikohåndteringsforanstaltninger, navnlig med hensyn til udbringningsteknikker,*** opfylde følgende krav:

Or. en

(32009R1107)

Ændringsforslag 379
Mireia Borrás Pabón, Jorge Buxadé Villalba

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 c (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 3 – litra e

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2c) Artikel 4, stk. 3, litra e), affattes således:
e) de må ikke have nogen uacceptabel indvirkning på miljøet, idet der især tages hensyn til følgende aspekter, såfremt der foreligger videnskabelige metoder, der er godkendt af autoriteten, til vurdering af sådanne virkninger: skæbne og udbredelse i miljøet, navnlig kontamination af vand, herunder drikkevand og grundvand	e) de må ikke have nogen uacceptabel indvirkning på miljøet, idet der især tages hensyn til følgende aspekter, såfremt der foreligger videnskabelige metoder, der er godkendt af autoriteten, til vurdering af sådanne virkninger:
	i. skæbne og udbredelse i miljøet, navnlig forurening af overfladevand, herunder vand i flodmundinger og kystvand, grundvand, luft og jord, under inddragelse af steder langt fra anvendelsesstedet som følge af transport i miljøet over store afstande
	ii. indvirkning på arter uden for målgruppen, herunder på disse arters vedvarende adfærd
	iii. indvirkning på biodiversiteten og økosystemet.

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

• good practices and new Application techniques can contribute to a considerable extent to mitigating the risks associated with the use of plant protection products and should therefore be explicitly taken into consideration.

• The requirement for Member States to consider 'all available risk mitigation measures' in the context of substance/products assessment/authorization should not give place to divergent interpretation among Member State, diverging outcomes of risk assessments, and, consequently, unequal access to plant protection products for farmers. The implementation of

all available risk mitigation measures by all Member States should be harmonised.

• Any plant protection product should ensure the highest level of efficacy, both at the stage of first approval and renewal.

Ændringsforslag 380
Flavio Tosi, Massimiliano Salini, Salvatore De Meo

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 b (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 3 – indledning

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2b) Artikel 4, stk. 3, hovedet, affattes således:
3. Plantebeskyttelsesmidler skal, anvendt i overensstemmelse med god plantebeskyttelsespraksis og under realistiske anvendelsesbetingelser, opfylde følgende krav:	"3. Plantebeskyttelsesmidler skal, anvendt i overensstemmelse med god plantebeskyttelsespraksis og under realistiske anvendelsesbetingelser, ***herunder en risikovurdering baseret på tilgængeligheden af risikohåndteringsforanstaltninger, navnlig med hensyn til udbringningsteknikker,*** opfylde følgende krav:"

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

Anvendelsesteknikker kan i betydelig grad bidrage til at mindske de risici, der er forbundet med brugen af plantebeskyttelsesmidler, og bør derfor udtrykkeligt tages i betragtning.

Ændringsforslag 381
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Mireia Borrás Pabón, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 3 – afsnit 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2a) Indledningen i artikel 4, stk. 3, affattes således:
"Plantebeskyttelsesmidler skal, anvendt i overensstemmelse med god plantebeskyttelsespraksis og under realistiske anvendelsesbetingelser, opfylde følgende krav:"	"Plantebeskyttelsesmidler skal, anvendt i overensstemmelse med god plantebeskyttelsespraksis og under realistiske anvendelsesbetingelser, ***dvs. på grundlag af de faktiske risici og under hensyntagen til de specifikke anvendelsessammenhænge, hvor risiciene kan begrænses,*** opfylde følgende krav:"

Or. fr

(https://eur-lex.europa.eu/eli/reg/2009/1107/oj)

Ændringsforslag 382
Mireia Borrás Pabón, Jorge Buxadé Villalba

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 3 – indledning

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2a) Artikel 4, stk. 3, hovedet, affattes således:
Plantebeskyttelsesmidler skal, anvendt i overensstemmelse med god plantebeskyttelsespraksis og under realistiske anvendelsesbetingelser, opfylde følgende krav:	Plantebeskyttelsesmidler skal, anvendt i overensstemmelse med god plantebeskyttelsespraksis og under realistiske anvendelsesbetingelser, ***herunder en risikovurdering baseret på tilgængeligheden af risikohåndteringsforanstaltninger, navnlig med hensyn til udbringningsteknikker,*** opfylde følgende krav:

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

• good practices and new Application techniques can contribute to a considerable extent to mitigating the risks associated with the use of plant protection products and should therefore be explicitly taken into consideration.

• The requirement for Member States to consider 'all available risk mitigation measures' in the context of substance/products assessment/authorization should not give place to divergent interpretation among Member State, diverging outcomes of risk assessments, and, consequently, unequal access to plant protection products for farmers. The implementation of all available risk mitigation measures by all Member States should be harmonised.

• Any plant protection product should ensure the highest level of efficacy, both at the stage of first approval and renewal.

Ændringsforslag 383
Mireia Borrás Pabón, Jorge Buxadé Villalba

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 b (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 3 – litra a

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	2b) Artikel 4, stk. 3, litra a), affattes således:
a) de skal ***være*** tilstrækkeligt ***effektive***	***a)*** de skal ***sikre*** et tilstrækkeligt ***effektivitetsniveau***

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

• good practices and new Application techniques can contribute to a considerable extent to mitigating the risks associated with the use of plant protection products and should therefore be explicitly taken into consideration.

• The requirement for Member States to consider 'all available risk mitigation measures' in the context of substance/products assessment/authorization should not give place to divergent interpretation among Member State, diverging outcomes of risk assessments, and, consequently, unequal access to plant protection products for farmers. The implementation of all available risk mitigation measures by all Member States should be harmonised.

• Any plant protection product should ensure the highest level of efficacy, both at the stage of

first approval and renewal.

Ændringsforslag 384
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 2 c (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 6 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2c) I artikel 4 indsættes følgende nye stk. 6a:
	6a) "Undersøgelser, der gennemføres for at påvise, at godkendelseskriterierne i stk. 1, 2 og 3 er opfyldt, skal iværksættes og koordineres uafhængigt af Den Europæiske Fødevaresikkerhedsautoritet (EFSA) eller en anden kompetent offentlig myndighed. Udgifterne til sådanne undersøgelser afholdes af ansøgeren."

Or. en

Ændringsforslag 385
Pascal Canfin, Yvan Verougstraete, Sigrid Friis, Stine Bosse

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3) Artikel 4, stk. 7, affattes således:	***udgår***
7. Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for	

plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.

Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit."

Or. en

Ændringsforslag 386
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan ***et aktivstof***, hvis ***der foreligger*** en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden ***eller planteproduktionen***, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***fem*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	***Som en strengt undtagelsesvis afvigelse fra*** stk. 1 kan ***aktivstoffer***, hvis ***det på uafhængig vis er påvist*** på grundlag af en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger***, der verificeres af EFSA,*** om, at det er nødvendigt for at bekæmpe en alvorlig og påviselig fare for plantesundheden, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ***integreret skadedyrsbekæmpelse, resistente afgrødesorter, agronomiske fremgangsmåder, biologisk bekæmpelse og andre*** ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er ***strengt*** nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige ***og verificeret*** fare, men som ikke må overskride ***et*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. ***Dette stykke må ikke fortolkes således, at det ændrer eller fraviger de godkendelseskriterier, der er fastsat i stk. 1 til 6, eller de risikobaserede udelukkelseskriterier, der er fastsat i denne forordning, medmindre andet udtrykkeligt er fastsat i dette stykke. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.***

Or. en

Ændringsforslag 387
Mireia Borrás Pabón, Jorge Buxadé Villalba

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3

Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for ***effektivt*** at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden***, menneskers sundhed*** eller planteproduktionen ***og/eller det spiller en afgørende rolle i forbindelse med strategier for afgrødebeskyttelse, herunder strategier mod resistens***, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005. ***Den i første afsnit omhandlede ansøgning indgives under godkendelsesprocessen af ansøgeren og/eller af officielle eller videnskabelige organer, der er involveret i landbrugsaktiviteter, og/eller af faglige landbrugsorganisationer med henblik på godkendelse.***

Or. en

Begrundelse

Det maksimale effektivitetsniveau bør sikres.

Ændringsforslag 388
Esther Herranz García, Gabriel Mato, Raúl de la Hoz Quintano, Carmen Crespo Díaz, Dolors Montserrat, Susana Solís Pérez

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, ***eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om,*** at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***fem*** år***, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt***. ***For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005***.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, at det er nødvendigt for ***effektivt*** at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden***, menneskers sundhed*** eller planteproduktionen, ***og den spiller en afgørende rolle i strategier for plantebeskyttelse, herunder strategier mod resistens, og dermed også for at sikre fødevaresikkerheden og som følge heraf for at beskytte fødvaresikkerheden,*** der ikke kan standses ***effektivt*** med andre rimelige midler, ***på en måde, der er tilstrækkeligt effektiv og økonomisk bæredygtig for primærproducenterne,*** herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***ti*** år. ***Begrebet "alvorlig fare for planteproduktionen" i henhold til dette afsnit omfatter tilbagevendende og strukturelle skader forårsaget af endemiske jordskadegørere i bestemte biogeografiske regioner i Unionen, hvor skadedyrstætheden systematisk overstiger tærsklen for økonomisk tab, og hvor der ikke findes effektive alternative plantebeskyttelsesmetoder, hvilket fremgår af flerårige plantesundhedsmæssige overvågningsdata.***

Or. en

Ændringsforslag 389
Ivan David, Anja Arndt, Volker Schnurrbusch, Marc Jongen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	3) Artikel 4, stk. 7, affattes således:
7. Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***fem*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	7. Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for ***effektivt*** at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden***, menneskers sundhed*** eller planteproduktionen***, og/eller det spiller en afgørende rolle inden for strategier for afgrødebeskyttelse, herunder strategier mod resistens***, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***ti*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005. ***Den i første afsnit omhandlede ansøgning indgives under godkendelsesprocessen af ansøgeren og/eller af officielle eller videnskabelige organer, der er involveret i landbrugsaktiviteter, og/eller af faglige landbrugsorganisationer med henblik på godkendelse.***

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

Simple approach, that active ingredient do not have alternative can be explained in different ways.It is not acceptable to exclude from the system substances having having specific role in

crop protection system, especially in anti-rezistant strategies (including human health area regarding elimination of mycotoxines and long-term strorability of agricultural products).EC proposal is in this respect insufficient to keep long-term sustainable production in EU.We propose the limits should not be set for Article 4(7). The the decision making shall be based on single risk evaluation and possible risk-management. Article 4/7 never been use in practise since 1107/2009 – in this respect necessary changes in the paragraph need to be done. The 10-year derogation would be givenwhen a PPP with no agronomicallyeffective and economically viable alternative can not be reauthorised.

Ændringsforslag 390
Stefan Köhler, Norbert Lins, Andrea Wechsler, Lena Düpont

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, ***hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere*** en alvorlig ***fare*** for plantesundheden eller planteproduktionen***,*** ***der*** ikke kan standses med andre rimelige midler***, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt*** risikobegrænsende foranstaltninger ***for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005***.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, ***der ikke opfylder kriterierne i bilag II, punkt 3.6.2 til 3.6.5 eller 3.8.2, godkendes, hvis det på grundlag af en socioøkonomisk vurdering i overensstemmelse med artikel 60, stk. 4, i forordning (EF) nr. 1907/2006 ("REACH") påvises, at:***
	a) der er en alvorlig ***risiko for*** plantesundheden eller planteproduktionen***,***
	b) denne risiko ikke kan standses med andre rimelige midler ***ved hjælp af kvalificerede alternative undersøgelser (agronomisk effektivitet, økonomisk***

levedygtighed, praktisk gennemførlighed på det pågældende anvendelsesniveau),

c) de socioøkonomiske konsekvenser af et ophør, navnlig med hensyn til forsyningssikkerhed, produktionsomkostninger og konkurrenceevne, kan begrundes,

d) det for aktivstoffer, der ligger under CMR-1A-tærsklen, og hvor det er påvist, at eksponeringen er ubetydelig, og hvor der ikke findes brugbare alternativer, fortsat er muligt at differentiere med hensyn til udelukkelse af stoffet.

Gyldighedsperioden er op til fem år og kan forlænges, så længe de ovenfor anførte betingelser er opfyldt. Der skal iværksættes risikobegrænsende foranstaltninger***.***

Or. en

Ændringsforslag 391
Veronika Vrecionová

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***fem*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, ***eller det spiller en afgørende rolle inden for strategier for afgrødebeskyttelse, herunder strategier mod resistens,*** der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere

risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***syv*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005. ***En ansøgning i henhold til første afsnit kan indgives på ethvert trin i godkendelsesproceduren af ansøgeren, af officielle eller videnskabelige organer, der er aktive inden for landbruget, eller af faglige landbrugsorganisationer med henblik på godkendelse.***

Or. en

Begrundelse

Ændringsforslaget bidrager til at sikre, at landbrugerne fortsat har adgang til nyttige stoffer, hvor der ikke findes egnede alternativer. Da producenterne ikke altid har et incitament til at indgive en ansøgning i henhold til artikel 4, stk. 7, bør officielle og videnskabelige organer samt faglige landbrugsorganisationer også have mulighed for at indlede proceduren. Dette vil muliggøre en mere objektiv vurdering af landbrugets behov.

Ændringsforslag 392
Stine Bosse, Martin Hojsík, Michal Wiezik

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden, der ikke kan standses med andre disponible midler, herunder ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, ***selv***

periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	***om det ikke opfylder kriterierne i bilag II, punkt 3.6.3, 3.6.4, 3.6.5 eller 3.8.2,*** forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005. ***Den dokumentation, der henvises til i første afsnit, skal fremlægges under godkendelsesprocessen af ansøgeren eller medlemsstaterne og skal, hvor det er relevant, underbygges af officielle eller videnskabelige organer, der er involveret i landbrugsaktiviteter.***

Or. en

Begrundelse

Den af Kommissionen foreslåede formulering i artikel 4, stk. 7, ville indebære, at aktivstoffer, der har vist sig at udgøre en uacceptabel risiko for menneskers sundhed og miljøet, kan godkendes for en periode på fem år. Dette ville have alvorlige konsekvenser for beskyttelsesniveauet og medføre nye udgifter i forbindelse med sundhed og oprydning. Vi foreslår, at man medtager eksisterende kriterier i artikel 4, stk. 7, i overensstemmelse med den gældende forordning.

Ændringsforslag 393
Céline Imart, Emmanouil Kefalogiannis

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, ***der*** ikke kan standses med andre rimelige	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for ***effektivt*** at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, ***menneskers sundhed eller***

midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***fem*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	***planteproduktionen, og at det spiller en afgørende rolle i strategierne for afgrødebeskyttelse, herunder strategier for resistensstyring, med henblik på at sikre fødevaresikkerheden, og hvis denne fare*** ikke ***effektivt*** kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, ***der sikrer et tilstrækkeligt og økonomisk bæredygtigt effektivitetsniveau for primærproducenterne,*** godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***ti*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. fr

Ændringsforslag 394
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 ***kan et aktivstof***, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, ***der*** ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes ***for*** en ***begrænset*** periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare***, men som ikke må overskride fem*** år, forudsat at	Uanset stk. 1 ***gælder det, at*** hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for ***effektivt*** at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller ***en alvorlig fare for*** planteproduktionen ***eller menneskers sundhed, og hvis rolle er afgørende for afgrødebeskyttelse og ukontrollerede spredningsstrategier, og dermed for at sikre fødevaresikkerheden, og denne fare*** ikke kan standses med andre rimelige***,***

brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

effektive og operationelle midler, herunder med ikkekemiske metoder, ***kan det pågældende aktivstof*** godkendes***, gengodkendes eller bruges på et hvilket som helst tidspunkt i godkendelsesperioden i*** en periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare***, begrænset til ti*** år***,*** forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. fr

Ændringsforslag 395
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, ***eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om,*** at ***det*** er nødvendigt for at ***kontrollere*** en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, ***der*** ikke kan ***standses*** med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at ***kontrollere*** den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***fem*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres ***mindst muligt***. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, at ***dette aktivstof*** er nødvendigt for ***effektivt*** at ***afværge*** en alvorlig fare for plantesundheden***, menneskers sundhed*** eller planteproduktionen ***og spiller en central rolle i forbindelse med afgrødebeskyttelsesstrategier, herunder strategier for resistenshåndtering, og dermed for at sikre fødevaresikkerhed***, ***og denne fare*** ikke ***effektivt*** kan ***afværges*** med andre rimelige midler, ***der er tilstrækkeligt effektive og levedygtige set fra et agronomisk synspunkt,*** herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at ***afværge*** den pågældende alvorlige fare,

restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

men som ikke må overskride ***ti*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres ***minimalt***. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. ro

Ændringsforslag 396
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, ***eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om,*** at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***fem*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, at det er nødvendigt for ***effektivt*** at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden***, menneskers sundhed*** eller planteproduktionen, ***herunder når en sådan fare er begrænset til en bestemt del af en medlemsstats område og skyldes specifikke klimatiske, agroøkologiske, jordbundsmæssige og klimatiske forhold eller plantesundhedsmæssige forhold,*** der ikke kan standses ***effektivt*** med andre rimelige midler ***på en måde, der er tilstrækkeligt effektiv og økonomisk bæredygtig for primærproducenterne***, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***ti*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse

med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Ændringsforslag 397
Alexander Bernhuber

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, ***eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om,*** at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***fem*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, at det er nødvendigt for ***effektivt*** at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden***, menneskers sundhed*** eller planteproduktionen, ***og at det spiller en afgørende rolle i strategier for plantebeskyttelse, herunder strategier mod resistens, og dermed også for at sikre fødevaresikkerheden og som følge heraf for at beskytte fødvaresikkerheden,*** der ikke kan standses ***effektivt*** med andre rimelige midler ***på en måde, der er tilstrækkeligt effektiv og økonomisk bæredygtig for primærproducenterne***, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***ti*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Ændringsforslag 398
Bert-Jan Ruissen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren***, senest tre måneder efter konklusionen fra EFSA,*** fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, ***påvist i en agroøkonomisk vurdering eller baseret på agroøkonomiske overvejelser,*** der ikke kan standses med andre ***økonomisk eller landbrugsmæssigt*** rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Ændringsforslag 399
Flavio Tosi, Massimiliano Salini, Salvatore De Meo

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren***, senest tre måneder efter konklusionen fra EFSA,*** fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, ***påvist i en agroøkonomisk vurdering eller baseret på agroøkonomiske overvejelser,*** der ikke kan standses med andre ***økonomisk eller landbrugsmæssigt*** rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Begrundelse

Systemet bør være mere praktisk anvendeligt og tage hensyn til agronomiske forhold, så det sikres, at uundværlige plantebeskyttelsesmidler, der kan anvendes sikkert, ikke fjernes fra markedet. Der bør gives yderligere præciseringer i vejledninger, der afspejler disse principper.

Ændringsforslag 400
Michele Picaro, Carlo Fidanza, Antonella Sberna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Sergio Berlato, Paolo Inselvini, Stefano Cavedagna

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren***, senest tre måneder efter konklusionen fra EFSA,*** fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, ***påvist i en agroøkonomisk vurdering eller baseret på agroøkonomiske overvejelser,*** der ikke kan standses med andre ***økonomisk eller landbrugsmæssigt*** rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Ændringsforslag 401
Christine Singer, Andreas Glück, Katri Kulmuni

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for

plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler ***eller alternativer***, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, ***hvilket kan forlænges, hvis der ikke er fundet nogen alternativer,*** forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.
	Or. en

Ændringsforslag 402
Waldemar Buda, Anna Zalewska

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, ***påvist i en agroøkonomisk vurdering eller baseret på agroøkonomiske overvejelser,*** der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres

restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Ændringsforslag 403
Cristina Maestre

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden***, menneskers sundhed*** eller planteproduktionen ***og det spiller en afgørende rolle i strategier til afgrødebeskyttelse***, der ikke ***effektivt*** kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Ændringsforslag 404
Raffaele Stancanelli, Silvia Sardone, Isabella Tovaglieri, Mireia Borrás Pabón, Ton

Diepeveen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller ***der*** i løbet af ***godkendelsesproceduren*** fremlægges ***oplysninger*** om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen ***om godkendelse eller fornyelse heraf*** vedlagt dokumentation for, eller som ***er fremlagt af en eller flere medlemsstater på et hvilket som helst tidspunkt*** i løbet af ***godkendelses- eller fornyelsesproceduren*** fremlægges ***oplysninger*** om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Ændringsforslag 405
Laurence Trochu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der

foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, ***der*** ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. ***For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.***	foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, ***herunder når en sådan fare er begrænset til en bestemt del af en medlemsstats område og skyldes særlige klimatiske, agroøkologiske, jordbunds- og klimamæssige eller plantebeskyttelsesmæssige forhold, og denne fare*** ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt.

Or. fr

Begrundelse

Anvendelsen af plantebeskyttelsesmidler kan variere meget fra region til region, navnlig når der er tale om afgrøder, der dyrkes i regionerne i den yderste periferi, og som er udsat for klima- og miljørisici, der er meget forskellige fra fastlandet. Der bør derfor tages hensyn til disse forskelle i vurderingerne og godkendelserne, navnlig med hensyn til alternativer til konventionelle plantebeskyttelsesmidler.

Ændringsforslag 406
Jessica Polfjärd

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges

oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, ***med sammenlignelige omkostninger og effektivitet,*** herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Ændringsforslag 407
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden ***eller planteproduktionen***, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***fem*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ***vekseldrift og*** ikke-kemiske metoder, godkendes ***én gang*** for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride ***tre*** år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende

sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	foranstaltninger for at sikre, at mennesker***, dyr*** og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdie***r, der sikrer den bedst mulige beskyttelse,*** for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Ændringsforslag 408
Sirpa Pietikäinen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden ***eller planteproduktionen***, der ikke kan standses med andre ***rimelige*** midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden, der ikke kan standses med andre ***tilgængelige*** midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Ændringsforslag 409
Biljana Borzan, Christophe Clergeau, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria

Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Thomas Bajada, Mohammed Chahim

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden ***eller planteproduktionen***, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden, der ikke kan standses med andre rimelige midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Begrundelse

Artikel 4, stk. 7, er tænkt som en undtagelse, der kun skal gælde i særlige tilfælde. Anvendelsesområdet bør ikke udvides til at omfatte andet end alvorlige trusler mod plantesundheden, og det bør heller ikke gælde for de farligste stoffer. Ved at fastholde udfasningsplanerne sikres det, at undtagelserne forbliver midlertidige, og det understøtter overgangen til sikrere alternativer.

Ændringsforslag 410
Christophe Clergeau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3

Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden ***eller planteproduktionen***, der ikke kan standses med andre ***rimelige*** midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.	Uanset stk. 1 kan et aktivstof, hvis der foreligger en i ansøgningen vedlagt dokumentation for, eller der i løbet af godkendelsesproceduren fremlægges oplysninger om, at det er nødvendigt for at kontrollere en alvorlig fare for plantesundheden, der ikke kan standses med andre ***tilgængelige*** midler, herunder med ikke-kemiske metoder, godkendes ***én gang*** for en begrænset periode, der er nødvendig for at kontrollere den pågældende alvorlige fare, men som ikke må overskride fem år, forudsat at brugen af aktivstoffet er underlagt risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at mennesker og miljø eksponeres mindst muligt. For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. en

Begrundelse

Forslaget præciserer ikke, hvordan risici for planteproduktionen skal vurderes, da det hverken indeholder objektive kriterier eller en metode til at afgøre, hvornår sådanne risici er tilstrækkeligt alvorlige til at berettige en undtagelse. Ligeledes er begrebet "rimelige midler" stadig ikke defineret. Dette medfører en risiko for, at beslutningerne kommer til at være politisk styrede i stedet for at være baseret på videnskabelig dokumentation. Forslaget vil udvide anvendelsesområdet for denne undtagelse betydeligt og dermed underminere dens ekstraordinære karakter.

Ændringsforslag 411
Gheorghe Cârciu, Dan Nica, Ştefan Muşoiu, Vasile Dîncu, Andi Cristea, Dragoş Benea, Gabriela Firea

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Begrebet "alvorlig fare for planteproduktionen" omfatter tilbagevendende og strukturelle skader forårsaget af endemiske jordskadegørere i bestemte biogeografiske regioner i Unionen, hvor tætheden af skadegørere, baseret på flerårige data fra overvågningen af plantesundheden, konsekvent overstiger tærsklen for økonomisk tab, og hvor der ikke findes effektive alternative plantebeskyttelsesmetoder, der kan holde tætheden af skadegørere under denne tærskelværdi.
	En ansøgning i henhold til første afsnit indgives under godkendelsesproceduren af ansøgeren eller af officielle eller videnskabelige organer, der er involveret i landbrugsaktiviteter, eller af faglige landbrugsorganisationer med henblik på godkendelse.

Or. en

Ændringsforslag 412
Georgiana Teodorescu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	I dette afsnit forstås ved "alvorlig fare for planteproduktionen" bl.a. tilfælde af tilbagevendende og strukturelle skader på afgrøder forårsaget af endemiske jordskadegørere inden for bestemte biogeografiske regioner i Unionen. En sådan fare anses for at være påvist, når flerårige data fra plantesundhedsmæssige overvågning viser, at tætheden af

skadegørere systematisk overskrider tærsklen for økonomisk tab, og at der ikke findes nogen brugbare alternative plantebeskyttelsesmetoder.

Or. en

Begrundelse

The proposed amendment ensures legal certainty and clarifies the application of Article 4(7) of Regulation (EC) No 1107/2009 by explicitly defining "serious danger to plant production" to include documented endemic pressures (e.g., the pest Tanymecus dilaticollis in the steppe region). The measure does not alter EU safety criteria; instead, it provides a predictable framework for Member States facing specific structural risks demonstrated by multi-annual monitoring and the absence of viable alternatives, eliminating the legal vulnerability of repeated emergency derogations.

Ændringsforslag 413
Gheorghe Cârciu, Dan Nica, Ştefan Muşoiu, Vasile Dîncu, Andi Cristea, Dragoş Benea, Gabriela Firea

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Uanset stk. 1 kan et aktivstof godkendes eller godkendelsen heraf fornyes, hvis en manglende godkendelse eller fornyelse af aktivstoffet ville have en uforholdsmæssig negativ indvirkning på landbrugets levedygtighed, fødevareproduktionen eller fødevaresikkerheden sammenlignet med de risici for menneskers sundhed, dyresundheden eller miljøet, der følger af brugen af stoffet, navnlig hvis der ikke findes effektive alternativer, forudsat at der træffes passende risikobegrænsende foranstaltninger. En sådan uforholdsmæssig negativ indvirkning anses navnlig for at foreligge, når:* ***a) endemiske jordskadegørere forårsager strukturelle og tilbagevendende tab af afgrøder, der systematisk overstiger tærsklen for økonomisk tab i bestemte

pedoklimatiske regioner i Unionen,

b) der ikke findes effektive alternative plantebeskyttelsesmidler, hvilket fremgår af flerårige plantesundhedsmæssige overvågningsdata og vurderinger af midlernes effektivitet i marken, der er gennemført i overensstemmelse med EPPO's retningslinjer og

c) frøbehandling udgør den eneste teknisk gennemførlige forebyggende foranstaltning under de specifikke agronomiske og miljømæssige forhold i disse regioner.

Or. en

Ændringsforslag 414
Esther Herranz García, Gabriel Mato, Raúl de la Hoz Quintano, Carmen Crespo Díaz, Dolors Montserrat, Susana Solís Pérez

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Afgørelser om undtagelser bør træffes på grundlag af en socioøkonomisk og agroøkonomisk vurdering, herunder vedrørende effektivitet, skadegøreres indvirkning på landbrugernes udbytte og risici for krydsresistens, navnlig:
	a) endemiske jordskadegørere forårsager strukturelle og tilbagevendende tab af afgrøder, der systematisk overstiger tærsklen for økonomisk tab i bestemte pedoklimatiske regioner i Unionen,
	b) der ikke findes effektive alternative plantebeskyttelsesmidler, hvilket fremgår af flerårige plantesundhedsmæssige overvågningsdata og vurderinger af midlernes effektivitet i marken, der er gennemført i overensstemmelse med EPPO's retningslinjer og

c) frøbehandling udgør den eneste teknisk gennemførlige forebyggende foranstaltning under de specifikke agronomiske og miljømæssige forhold i disse regioner.

Or. en

Ændringsforslag 415
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	I artikel 4, stk. 7, indsættes følgende afsnit efter første afsnit:
	Begrebet "alvorlig fare for planteproduktionen" omfatter i dette stykke tilbagevendende og strukturel beskadigelse forårsaget af endemiske jordskadegørere i visse biogeografiske områder af EU, hvor deres densitet systematisk overstiger den økonomiske tærskel for skadegørere, og hvor der ifølge de flerårige plantesundhedsmæssige overvågningsdata ikke findes tilgængelige alternative plantebeskyttelsesmetoder, der er effektive og økonomisk overkommelige.

Or. ro

Ændringsforslag 416
Laurence Trochu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Med henblik på første afsnit vurderes eksistensen af andre rimelige midler i forhold til den pågældende anvendelse, den pågældende afgrøde, skadegører eller uønskede plante samt relevante lokale eller regionale forhold, herunder klimatiske, agroøkologiske og klima- og jordbundsforhold samt plantesundhedsmæssige forhold. Der kan tages hensyn til videnskabelige eller tekniske data fra områder med sammenlignelige forhold, hvis det er relevant for vurderingen af faren ved og effektiviteten af de tilgængelige bekæmpelsesmidler.

Or. fr

Begrundelse

Anvendelsen af plantebeskyttelsesmidler kan variere meget fra region til region, navnlig når der er tale om afgrøder, der dyrkes i regionerne i den yderste periferi, og som er udsat for klima- og miljørisici, der er meget forskellige fra fastlandet. Der bør derfor tages hensyn til disse forskelle i vurderingerne og godkendelserne, navnlig med hensyn til alternativer til konventionelle plantebeskyttelsesmidler.

Ændringsforslag 417
Raffaele Stancanelli, Silvia Sardone, Isabella Tovaglieri, Anne-Sophie Frigout, Marie-Luce Brasier-Clain, Gilles Pennelle

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Den dokumentation, der henvises til i første afsnit, kan fremlægges på ethvert trin i godkendelsesprocessen og kan, hvor det er relevant, underbygges af officielle eller videnskabelige organer, der er involveret i landbrugsaktiviteter. I forbindelse med vurderingen af denne

dokumentation kan Kommissionen anmode agenturet om teknisk bistand.

Or. en

Ændringsforslag 418
Esther Herranz García, Gabriel Mato, Raúl de la Hoz Quintano, Carmen Crespo Díaz, Dolors Montserrat, Susana Solís Pérez

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Dette stykke finder også anvendelse på aktivstoffer, for hvilke der er indgivet en ansøgning om fornyelse af godkendelsen inden den [datoen for denne forordnings ikrafttræden].

Or. en

Ændringsforslag 419
Laurence Trochu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 1a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	For sådanne stoffer fastsættes maksimalgrænseværdier for restkoncentrationer i overensstemmelse med forordning (EF) nr. 396/2005.

Or. fr

Ændringsforslag 420
Ivan David, Anja Arndt, Volker Schnurrbusch, Marc Jongen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Risk analysis should be cerried out in these exeptional cases instead of preventive exclusion of these active substances categories if there are no any other effective alternatives. There should not be set any limits for this derogation, if risks will be evaluated as acceptable.Vast majority of the most dangerous active ingredients were eliminated from the system, in case of remaining onces risks evaluation need to be done in any cases die to significant lack of crop protection tools at all.All cutt off criteria should be deleted in all cases of aprovals as any other chemicals used in every-day human life do not face similar limitations (cosmetics, household chemicals, fuels and fuel aditives, tobacco, alcohol, ect.

Ændringsforslag 421
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.	Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II***, uden en passende risikovurdering***. ***Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden, mennesker sundhed eller planteproduktionen på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit.*** ***Begrebet "alvorlig fare for planteproduktionen" i henhold til dette afsnit omfatter tilbagevendende og strukturelle skader forårsaget af endemiske jordskadegørere i bestemte biogeografiske regioner i Unionen, hvor skadedyrstætheden systematisk overstiger tærsklen for økonomisk tab, og hvor der ikke findes effektive alternative plantebeskyttelsesmetoder, hvilket fremgår af flerårige plantesundhedsmæssige overvågningsdata.*** ***En ansøgning i henhold til første afsnit indgives under godkendelsesproceduren af ansøgeren eller af officielle eller videnskabelige organer, der er involveret i landbrugsaktiviteter, eller af faglige landbrugsorganisationer med henblik på godkendelse.***

Ændringsforslag 422
Christophe Clergeau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B ***uden tærskelværdi*** eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.	Den i første afsnit omhandlede undtagelse gælder ikke for:
	- aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B eller reproduktionstoksiske i kategori 1A **eller** ***1B eller*** persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), ***persistente, mobile og toksiske (PMT), meget persistente og meget mobile (vPvM) eller som har hormonforstyrrende egenskaber for mennesker, organismer uden for målgruppen i henhold til kriterierne i punkt 3.6.5 og 3.8.2, 3.8.3 eller 3.10 i bilag II,*** eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.
	- et aktivstof, der opfylder OECD's

definition af poly- og perfluoralkylstoffer.

- tilfælde, hvor koncentrationen af det aktive stof eller af relevante metabolitter, nedbrydnings- eller reaktionsprodukter i grundvandet som følge af anvendelsen af plantebeskyttelsesmidlet under de foreslåede anvendelsesbetingelser kan forventes at overskride den maksimalt tilladte koncentration, der er fastsat i Europa-Parlamentets og Rådets direktiv 2006/118/EF.

- aktivstoffer, der er udpeget som prioriterede stoffer i henhold til direktiv 2000/60/EF.

Or. en

Begrundelse

Yderligere stoffer, der giver anledning til bekymring, bør udelukkes fra undtagelsens anvendelsesområde, navnlig reproduktionstoksiske stoffer i kategori 1B, hormonforstyrrende stoffer og persistente, mobile og toksiske stoffer (dvs. PFAS-stoffer).

Ændringsforslag 423
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B ***uden tærskelværdi*** eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er	Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), ***persistente, mobile og toksiske (PMT), meget***

persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.	***persistente og meget mobile (vPvM) eller stoffer, der har hormonforstyrrende egenskaber for mennesker, organismer uden for målgruppen eller miljøet i henhold til to kriterierne i punkt 3.6.5 og 3.8.2, 3.8.3 eller 3.10 i bilag II,*** eller som ***indeholder PFAS eller*** er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II***, eller på aktivstoffer, der er udpeget som prioriterede stoffer i henhold til direktiv 2000/60/EF***. ***Den i første afsnit omhandlede undtagelse finder ikke anvendelse, hvis det med rimelighed kan forventes, at den vil føre til overskridelser af den maksimalt tilladte koncentration, der er fastsat i henhold til direktiv 2006/118/EF.***

Or. en

Ændringsforslag 424
Sirpa Pietikäinen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.	Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på***:***

a) aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), ***persistente, mobile og toksiske (PMT), meget persistente og meget mobile (vPvM) eller hormonforstyrrende,*** eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.

b) poly- og perfluoralkylstoffer.

Samtidig udarbejder medlemsstaterne en udfasningsplan for at bringe den pågældende alvorlige fare under kontrol med andre midler, herunder ikkekemiske metoder, og fremsender den straks til Kommissionen.

Or. en

Ændringsforslag 425
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der ***i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008*** er klassificeret ***eller skal klassificeres*** som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A***, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller*** reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente,	Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der ***opfylder de udelukkelseskriterier, der er fastsat i punkt 3.6.5, 3.6.4, 3.7.1, 3.7.2, 3.8.2, 3.8.3 og 3.10 i bilag II, herunder stoffer, der*** er klassificeret som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A ***eller 1B***, reproduktionstoksiske i kategori 1A ***eller 1B***, ***hormonforstyrrende,***

bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), ***eller som er*** persistente organiske miljøgifte (POP) ***i henhold til*** kriterierne i punkt ***3.7.1*** i bilag II.	persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), ***persistente, mobile og toksiske stoffer (PMT), meget persistente og meget mobile stoffer (vPvM),*** persistente organiske miljøgifte (POP)***, eller aktivstoffer, der indeholder per- eller polyfluoralkylstoffer (PFAS), og som på grund af deres kemiske struktur opfylder*** kriterierne ***for persistens i punkt 3.7 eller kriterierne for mobilitet*** i punkt ***3.8*** i bilag II.

Or. en

Ændringsforslag 426
Biljana Borzan, Christophe Clergeau, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Thomas Bajada, Mohammed Chahim, Heléne Fritzon

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), ***eller som er*** persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.	Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A***, hormonforstyrrende,*** eller ***som opfylder kriterierne for klassificering som*** persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), ***persistente, mobile og toksiske (PMT), meget persistente og meget mobile (vPvM)***, persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II ***eller per- og polyfluoralkylstoffer (PFAS)***.

Or. en

Begrundelse

Undtagelsen i henhold til artikel 4, stk. 7, bør ikke finde anvendelse på stoffer med de farligste iboende egenskaber. Hormonforstyrrende stoffer, PMT- og vPvM-stoffer udgør sammen med de øvrige udelukkede fareklasser betydelige og potentielt uoprettelige risici for menneskers sundhed og miljøet, især for grundvandet og drikkevandsressourcerne. Ved at medtage dem blandt udelukkelseskriterierne sikres det, at undtagelsen forbliver en undtagelse og er i overensstemmelse med forsigtighedsprincippet.

Ændringsforslag 427
Aurelijus Veryga

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.	Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A ***og 1B eller med hormonforstyrrende virkninger*** eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), ***persistente, mobile og toksiske (PMT), meget persistente og meget mobile (vPvM)***, eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1***, 3.8 og 3.10*** i bilag II.

Or. en

Ændringsforslag 428
Michele Picaro, Carlo Fidanza, Antonella Sberna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Sergio Berlato, Paolo Inselvini, Stefano Cavedagna

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.	Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A ***eller 1B*** eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II ***eller har hormonforstyrrende egenskaber i henhold til kriterierne i punkt 3.6.5 og 3.8.2 i bilag II***.

Or. en

Ændringsforslag 429
Céline Imart, Emmanouil Kefalogiannis

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente,	Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente,

bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.	bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II ***og der ikke er foretaget en passende risikovurdering***.

Or. fr

Ændringsforslag 430
Stine Bosse, Martin Hojsík, Karin Karlsbro, Michal Wiezik

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.	Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres ***som hormonforstyrrende stoffer i kategori 1 (uden en tærskelværdi),*** som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.

Or. en

Begrundelse

Den af Kommissionen foreslåede formulering i artikel 4, stk. 7, ville indebære, at aktivstoffer, der har vist sig at udgøre en uacceptabel risiko for menneskers sundhed og miljøet, kan godkendes for en periode på fem år. Dette ville have alvorlige konsekvenser for beskyttelsesniveauet og medføre nye udgifter i forbindelse med sundhed og oprydning. Vi foreslår, at man udelukker aktivstoffer, der er klassificeret som hormonforstyrrende stoffer i kategori 1, i overensstemmelse med den gældende forordning.

Ændringsforslag 431
Alexander Bernhuber

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II.	Undtagelsen i første afsnit finder ikke anvendelse på aktivstoffer, der i henhold til forordning (EF) nr. 1272/2008 er klassificeret eller skal klassificeres som mutagene i kategori 1A eller 1B, kræftfremkaldende i kategori 1A, kræftfremkaldende i kategori 1B uden tærskelværdi eller reproduktionstoksiske i kategori 1A eller persistente, bioakkumulerende og toksiske (PBT), meget persistente og meget bioakkumulerende (vPvB), eller som er persistente organiske miljøgifte (POP) i henhold til kriterierne i punkt 3.7.1 i bilag II***, uden en passende risikovurdering***.

Or. en

Ændringsforslag 432
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden ***eller planteproduktionen***	Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden, der er identificeret i

på deres territorium, der er identificeret i henhold til ***første afsnit***."

beslutningen om godkendelse, og kun for de afgrøder, målorganismer, geografiske områder og den varighed, der er angivet deri.

Godkendelser, der er udstedt i henhold til ***dette stykke, skal revideres årligt. Godkendelsesindehaveren skal indsende opdaterede oplysninger, der dokumenterer, at betingelserne i dette afsnit fortsat er opfyldt, herunder dokumentation for, at der ikke er kommet effektive og rimeligt tilgængelige ikkekemiske alternativer eller alternativer med lavere risiko på markedet. Godkendelsesindehaveren skal sammen med ansøgningen indsende en substitutions- og overgangsplan, der beskriver foranstaltninger til udvikling, vurdering og indførelse af bæredygtige alternativer med det formål at erstatte aktivstoffet inden udløbsdatoen for godkendelsesperioden.***

Agenturet offentliggør hvert år en rapport, der indeholder en oversigt over alle godkendelser, der er givet i henhold til dette stykke, de pågældende afgrøder og skadegørere, den dokumentation, der ligger til grund for undtagelsen, de pålagte risikobegrænsende foranstaltninger, de fremskridt, der er gjort med hensyn til substitution, samt begrundelsen for en eventuel fornyelse.

Or. en

Ændringsforslag 433
Céline Imart, Emmanouil Kefalogiannis

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Medlemsstaterne kan kun godkende	Medlemsstaterne kan kun godkende

plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit."	plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen ***eller menneskers sundhed*** på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit." ***Begrebet "alvorlig fare for planteproduktionen" som omhandlet i dette stykke omfatter også tilbagevendende og strukturelle skader forårsaget af endemiske skadegørere i jordbunden i visse biogeografiske områder i Unionen, hvor populationer af disse skadegørere systematisk overstiger den økonomiske skadetærskel, og der ikke findes andre effektive plantebeskyttelsesmetoder, hvilket fremgår af de plantesundhedsovervågningsdata, der er indsamlet over flere år.*** ***Den i første afsnit omhandlede ansøgning indgives under godkendelsesprocessen af ansøgeren, af officielle eller videnskabelige organer, der er involveret i landbrugsaktiviteter, eller af faglige landbrugsorganisationer.***
	Or. fr

Ændringsforslag 434
Carmen Crespo Díaz, Susana Solís Pérez, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Esther Herranz García, Dolors Montserrat

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Medlemsstaterne kan ***kun*** godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at	Medlemsstaterne kan godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at

kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit.	kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit. ***Såfremt den alvorlige fare for plantesundheden eller for planteproduktionen rammer flere medlemsstater eller afgrøder, der er dyrket under sammenlignelige agronomiske, klimamæssige eller plantesundhedsmæssige forhold, fremmer Kommissionen en koordineret og harmoniseret anvendelse af ekstraordinære og tidsbegrænsede godkendelser, herunder godkendelser givet i henhold til artikel 53, med henblik på at afværge urimelige divergenser mellem medlemsstaterne og sikre landbrugere lige vilkår.***

Or. es

Ændringsforslag 435
Stine Bosse, Martin Hojsík, Michal Wiezik

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit.	Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit. ***Samtidig udarbejder medlemsstaterne en udfasningsplan for at bringe den pågældende alvorlige fare under kontrol med andre midler, herunder ikkekemiske metoder, og fremsender den straks til Kommissionen.***

Or. en

Begrundelse

Genindførelse af udfasningsplaner for begrænsning af den alvorlige fare, der følger af den gældende lovgivning.

Ændringsforslag 436
Biljana Borzan, Christophe Clergeau, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Thomas Bajada, Mohammed Chahim, Heléne Fritzon

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden ***eller planteproduktionen*** på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit."	Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit. ***Medlemsstaterne skal udarbejde en udfasningsplan, der angiver egnede alternativer og foranstaltninger til gradvist at erstatte disse aktivstoffer.***

Or. en

Begrundelse

Artikel 4, stk. 7, er tænkt som en undtagelse, der kun skal gælde i særlige tilfælde. Anvendelsesområdet bør ikke udvides til at omfatte andet end alvorlige trusler mod plantesundheden, og det bør heller ikke gælde for de farligste stoffer. Ved at fastholde udfasningsplanerne sikres det, at undtagelserne forbliver midlertidige, og det understøtter overgangen til sikrere alternativer.

Ændringsforslag 437
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3

Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit."	Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen på deres territorium ***eller på en del af det pågældende territorium***, der er identificeret i henhold til første afsnit."

Or. en

Ændringsforslag 438
Laurence Trochu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit."	Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen på deres territorium ***eller i den relevante del heraf***, der er identificeret i henhold til første afsnit.

Or. fr

Begrundelse

Anvendelsen af plantebeskyttelsesmidler kan variere meget fra region til region, navnlig når der er tale om afgrøder, der dyrkes i regionerne i den yderste periferi, og som er udsat for klima- og miljørisici, der er meget forskellige fra fastlandet. Der bør derfor tages hensyn til disse forskelle i vurderingerne og godkendelserne, navnlig med hensyn til alternativer til konventionelle plantebeskyttelsesmidler.

Ændringsforslag 439
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden eller planteproduktionen på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit.	Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden***, menneskers sundhed*** eller planteproduktionen på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit.

Or. ro

Ændringsforslag 440
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden ***eller planteproduktionen*** på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit."	Medlemsstaterne kan kun godkende plantebeskyttelsesmidler, der indeholder aktivstoffer godkendt i henhold til dette stykke, såfremt det er nødvendigt for at kontrollere den alvorlige fare for plantesundheden på deres territorium, der er identificeret i henhold til første afsnit."

Or. en

Ændringsforslag 441
Carmen Crespo Díaz, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Susana Solís Pérez, Esther Herranz García, Dolors Montserrat

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Med henblik på dette stykke bør fastlæggelsen af, hvorvidt der forefindes andre hensigtsmæssige midler, baseres på en agronomisk og økonomisk evaluering, hvori der tages højde for konkrete produktionsbetingelser, effektiviteten af disponible alternativer, teknisk og økonomisk bæredygtighed, kommerciel tilgængelighed, håndtering af resistens, omfanget af den nødvendige brug og potentielle virkninger for planteproduktion og fødevaresikkerhed. Ved anvendelsen af bestemmelserne i nærværende forordning tages der hensyn til landbrugsjordens produktionsmæssige funktion, fødevaresikkerheden, modstandsdygtigheden i planteproduktionen og konkurrenceevnen i Unionens landbrugssektor, uden at det må forringe det høje niveau af beskyttelse af menneskers sundhed, dyrs sundhed og miljøet

Or. es

Ændringsforslag 442
Alexander Bernhuber

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3a og 3b (nye)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Begrebet "alvorlig fare for planteproduktionen" i henhold til dette afsnit omfatter tilbagevendende og strukturelle skader forårsaget af endemiske jordskadegørere i bestemte biogeografiske regioner i Unionen, hvor tætheden af skadegørere systematisk overstiger tærsklen for økonomisk tab, og hvor der ikke findes effektive alternative plantebeskyttelsesmetoder, hvilket fremgår af flerårige plantesundhedsmæssige overvågningsdata.
	En ansøgning i henhold til første afsnit indgives under godkendelsesproceduren af ansøgeren eller af officielle eller videnskabelige organer, der er involveret i landbrugsaktiviteter, eller af faglige landbrugsorganisationer med henblik på godkendelse.

Or. en

Ændringsforslag 443
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Begrebet "alvorlig fare for planteproduktionen" omfatter i dette stykke tilbagevendende og strukturel beskadigelse forårsaget af endemiske jordskadegørere i visse biogeografiske områder af EU, hvor deres densitet systematisk overstiger den økonomiske tærskel for skadegørere, og hvor der ifølge de flerårige plantesundhedsmæssige overvågningsdata

ikke findes tilgængelige alternative plantebeskyttelsesmetoder, der er effektive og økonomisk overkommelige.

Or. ro

Ændringsforslag 444
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Samtidig udarbejder medlemsstaterne en udfasningsplan for at bringe den pågældende alvorlige fare under kontrol med andre midler, herunder ikkekemiske metoder, og fremsender den straks til Kommissionen.

Or. en

Begrundelse

Genindfører den nuværende lovbestemmelse for at sikre, at undtagelsen vedrørende anvendelse af forbudte stoffer er så tidsbegrænset som muligt.

Ændringsforslag 445
Christophe Clergeau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Samtidig udarbejder medlemsstaterne en udfasningsplan for at bringe den pågældende alvorlige fare under kontrol med andre midler, herunder ikkekemiske

metoder, og fremsender den straks til Kommissionen.

Or. en

Begrundelse

Hvis muligheden for en yderligere forlængelse på fem år fortsat står åben, som foreslået af Kommissionen, er der ingen begrundelse for at fravige udfasningsplanen, da undtagelsen i praksis kunne blive en vej til fortsat anvendelse af særdeles skadelige stoffer.

Ændringsforslag 446
Waldemar Buda, Anna Zalewska

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Kommissionen udarbejder retningslinjer for ansøgere vedrørende begrundelse og for myndighederne vedrørende agronomisk vurdering.

Or. en

Ændringsforslag 447
Krzysztof Hetman, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Adam Jarubas

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Den i første afsnit omhandlede ansøgning kan indgives af ansøgeren med henblik på godkendelse på ethvert trin i godkendelsesprocessen for aktive stoffer.

Or. en

Ændringsforslag 448
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/200
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Den i første afsnit omhandlede ansøgning indgives under godkendelsesprocessen af ansøgeren, af officielle eller videnskabelige organer, der er involveret i landbrugsaktiviteter, eller af faglige landbrugsorganisationer med henblik på godkendelse.

Or. ro

Ændringsforslag 449
Krzysztof Hetman, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Adam Jarubas

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Afgørelser om undtagelser skal baseres på dokumentation for, at den alvorlige fare ikke kan standses ved hjælp af andre rimelige midler. Hvor det er relevant, kan der tages hensyn til effektivitet og resistensstyring:

Or. en

Ændringsforslag 450
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 – afsnit 3d (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	I artikel 4 indsættes følgende nye stk. 3d:
	Uanset stk. 1 kan et aktivstof godkendes eller dets godkendelse forlænges, når den manglende godkendelse af aktivstoffet eller den manglende forlængelse af dets godkendelse ville have en uforholdsmæssigt negativ virkning for landbrugets levedygtighed, fødevareproduktionen eller fødevaresikkerheden i forhold til de risici for menneskers sundhed, dyrs sundhed eller miljøet, som anvendelsen af dette aktivstof indebærer, navnlig når der ikke findes økonomisk overkommelige og mindst lige så effektive alternativer, forudsat at der er truffet passende risikobegrænsende foranstaltninger.
	Sådanne uforholdsmæssigt negative virkninger anses for at foreligge, især når:
	a) tilbagevendende og strukturelle tab af afgrøder forårsaget af endemiske jordskadegørere systematisk overstiger den økonomiske tærskel for skadegørere i visse jordbundsmæssige og klimatiske regioner i EU
	b) der ifølge de flerårige plantesundhedsmæssige overvågningsdata og field efficacy-vurderinger udført i overensstemmelse med EPPO's retningslinjer ikke findes tilgængelige alternative plantebeskyttelsesmidler, der er økonomisk overkommelige og mindst lige så effektive, og
	c) frøbehandling er den eneste teknisk levedygtige forebyggende foranstaltning i betragtning af de specifikke agronomiske og miljømæssige betingelser i de pågældende regioner.

Ændringsforslag 451
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	3a) I artikel 4 indsættes som stk. 7a:
	7a. Uanset stk. 1 kan et aktivstof godkendes eller godkendelsen heraf fornyes, hvis en manglende godkendelse eller fornyelse af aktivstoffet ville have en uforholdsmæssig negativ indvirkning på landbrugets levedygtighed, fødevareproduktionen eller fødevaresikkerheden sammenlignet med de risici for menneskers sundhed, dyresundheden eller miljøet, der følger af brugen af stoffet, navnlig hvis der ikke findes effektive alternativer, forudsat at der træffes passende risikobegrænsende foranstaltninger.
	En sådan uforholdsmæssig negativ indvirkning anses navnlig for at foreligge, når:
	a) endemiske jordskadegørere forårsager strukturelle og tilbagevendende tab af afgrøder, der systematisk overstiger tærsklen for økonomisk tab i bestemte pedoklimatiske regioner i Unionen,
	b) der ikke findes effektive alternative plantebeskyttelsesmidler, hvilket fremgår af flerårige plantesundhedsmæssige overvågningsdata og vurderinger af midlernes effektivitet i marken, der er gennemført i overensstemmelse med EPPO's retningslinjer og
	c) frøbehandling udgør den eneste teknisk gennemførlige forebyggende foranstaltning under de specifikke

agronomiske og miljømæssige forhold i disse regioner.

Or. en

Ændringsforslag 452
Georgiana Teodorescu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	7a. Uanset stk. 1 kan et aktivstof godkendes, eller godkendelsen heraf fornyes, hvis en manglende godkendelse eller manglende fornyelse ville medføre en uforholdsmæssig negativ indvirkning på landbrugets levedygtighed, fødevareproduktionen eller fødevaresikkerheden i forhold til de identificerede risici for menneskers sundhed, dyrs sundhed eller miljøet. Denne undtagelse kan kun indrømmes, hvis der ikke findes effektive alternativer, forudsat at der iværksættes passende risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre et højt beskyttelsesniveau. Der anses bl.a. for at foreligge en uforholdsmæssig negativ indvirkning, når:* ***a) endemiske jordskadegørere forårsager strukturelle og tilbagevendende tab af afgrøder, der systematisk overstiger tærsklen for økonomisk tab i bestemte pedoklimatiske regioner i Unionen, ***b) der ikke findes effektive alternative plantebeskyttelsesmidler, hvilket fremgår af flerårige plantesundhedsmæssige overvågningsdata og vurderinger af midlernes effektivitet i marken, der er gennemført i overensstemmelse med EPPO's retningslinjer og*** ***c) frøbehandling udgør den eneste teknisk***

gennemførlige forebyggende foranstaltning under de specifikke agronomiske og miljømæssige forhold i disse regioner.

Or. en

Begrundelse

The proposed amendment addresses a legislative gap in Regulation (EC) No 1107/2009 by introducing a new Article 4(8), establishing an explicit proportionality assessment mechanism within the renewal and review procedures of active substances. Rooted in the principle of proportionality (Art. 5 TEU) and food security objectives (Art. 39 TFEU), this mechanism evaluates the medium- and long-term disproportionate impacts of non-approval on the viability of agricultural production. Distinct from Art. 4(7), which applies to initial approvals under immediate danger, the proposed Art. 4(8) provides a predictable framework to assess structural life-cycle impacts, balancing phytosanitary standards with the strategic stability of the agri-food sector.

Ændringsforslag 453
Veronika Vrecionová

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	3a) Følgende indsættes som stk. 7a:
	7a. Uanset stk. 1 kan et aktivstof godkendes, hvis der ikke findes egnede og økonomisk bæredygtige alternativer, og hvis en manglende godkendelse ville medføre alvorlige negative virkninger for landbrugsproduktionen eller fødevaresikkerheden, som ikke står i et rimeligt forhold til de risici, der er forbundet med anvendelsen af det pågældende aktivstof under realistiske anvendelsesbetingelser, forudsat at der træffes passende risikobegrænsende foranstaltninger for at sikre, at eksponeringen af mennesker, dyr og miljøet minimeres.

Or. en

Ændringsforslag 454
Ivan David, Anja Arndt, Volker Schnurrbusch, Marc Jongen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4 – stk. 7 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	3a) I artikel 4 tilføjes følgende som stk. 7a:
	7a. Uanset stk. 1 kan et aktivstof godkendes eller fornyes i tilfælde af alvorlig fare for plantesundheden og/eller menneskers sundhed, hvis en manglende godkendelse af aktivstoffet ville have en uforholdsmæssig negativ indvirkning på levedygtigheden af landbruget, skovbruget, offentlige grønne områder, naturområder osv. sammenlignet med de risici for menneskers sundhed, dyrs sundhed eller miljøet, der følger af brugen af stoffet.

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

Present Regulation in fact do not include any measure to allow to activate extraordinary tools for extraordinary cases (e.g. liquidation of invasive populations, quarantine pests, ect. , what can seriously damage or completely damage not only agricultural and forestry areas, but also public green areas, natural areas, including natural protected areas).A special statement should be introduced that would allow, in the event of such an extraordinary need, to allow highly effective active substances in the EU even in the case of their negative eco-toxicological properties, if the benefits of treatment outweigh the negative effects resulting from the use of such substances (this will also make it legally possible to distribute these substances within the EU).

Ændringsforslag 455
Martin Hojsík, Sigrid Friis, Michal Wiezik, Yvan Verougstraete, Stine Bosse

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	3a) Følgende artikel indsættes:
	Artikel 4a
	Forbudte stoffer
	Et aktivstof, der ikke har opnået godkendelse, eller hvis godkendelse er blevet tilbagekaldt eller ikke fornyet i henhold til denne forordning, må ikke fremstilles, opbevares, transporteres eller markedsføres i Unionen.

Or. en

Begrundelse

Forbud mod eksport af forbudte stoffer: For at sikre lige vilkår for EU's landbrugsproducenter er det afgørende at sikre et forbud mod eksport af forbudte stoffer, da eksport af forbudte stoffer har en skadelig indvirkning på konkurrenceevnen i EU's fødevaresektor. Ændringen forbedrer yderligere beskyttelsen af menneskers og dyrs sundhed og af miljøet i tredjelande og i Unionen.

Ændringsforslag 456
Alexander Bernhuber

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 3 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 4a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	3a) Følgende artikel indsættes:
	"Artikel 4a
	Risikobaseret forlængelse af tilladelsen til væsentlig anvendelse
	Uanset artikel 4, stk. 7, første afsnit, kan et aktivstof godkendes eller godkendelsen heraf fornyes, hvis en manglende

godkendelse eller fornyelse af aktivstoffet ville have en uforholdsmæssig negativ indvirkning på landbrugets levedygtighed, fødevareproduktionen eller fødevaresikkerheden i forhold til de risici for menneskers sundhed, dyresundheden eller miljøet, der følger af brugen af stoffet, navnlig hvis der ikke findes effektive alternativer, forudsat at der træffes passende risikobegrænsende foranstaltninger.

En sådan uforholdsmæssig negativ indvirkning anses navnlig for at foreligge, når:

a) endemiske jordskadegørere forårsager strukturelle og tilbagevendende tab af afgrøder, der systematisk overstiger tærsklen for økonomisk tab i bestemte pedoklimatiske regioner i Unionen,

b) der ikke findes effektive alternative plantebeskyttelsesmidler, hvilket fremgår af flerårige plantesundhedsmæssige overvågningsdata og vurderinger af midlernes effektivitet i marken, der er gennemført i overensstemmelse med EPPO's retningslinjer og

c) frøbehandling udgør den eneste teknisk gennemførlige forebyggende foranstaltning under de specifikke agronomiske og miljømæssige forhold i disse regioner.

Or. en

(32009R1107)

Ændringsforslag 457
Sakis Arnaoutoglou

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4) Artikel 5 affattes således:	***udgår***
"Artikel 5	
Førstegangsgodkendelse	
Godkendelser gives første gang for en ubegrænset periode, undtagen for:	
a) aktivstoffer, der er identificeret som kandidater til substitution i overensstemmelse med artikel 24	
b) aktivstoffer, der er godkendt i henhold til artikel 4, stk. 7, eller	
c) aktivstoffer, for hvilke der er fastsat en begrænset godkendelsesperiode i overensstemmelse med artikel 6, litra j), navnlig i lyset af relevante usikkerheder, der opstår som følge af risikovurderingen, herunder som følge af manglende data."	
"	

Or. en

Begrundelse

Unlimited approval periods would remove the systematic periodic reassessment of active substances. Such reassessment is necessary to take account of new toxicological and ecotoxicological evidence, updated scientific guidance, cumulative exposure, monitoring results and changes in environmental conditions. Administrative backlogs should be addressed by strengthening the human and technical resources of EFSA and the competent national authorities, not by abandoning a fundamental safety guarantee. Time-limited approvals also provide legal certainty by ensuring that all active substances are reviewed according to predictable and transparent procedures.

Ændringsforslag 458
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4) Artikel 5 affattes således:	***udgår***
"Artikel 5	
Førstegangsgodkendelse	
Godkendelser gives første gang for en ubegrænset periode, undtagen for:	
a) aktivstoffer, der er identificeret som kandidater til substitution i overensstemmelse med artikel 24	
b) aktivstoffer, der er godkendt i henhold til artikel 4, stk. 7, eller	
c) aktivstoffer, for hvilke der er fastsat en begrænset godkendelsesperiode i overensstemmelse med artikel 6, litra j), navnlig i lyset af relevante usikkerheder, der opstår som følge af risikovurderingen, herunder som følge af manglende data."	
"	

Or. en

Ændringsforslag 459
Niels Flemming Hansen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4) Artikel 5 affattes således:	***udgår***
"Artikel 5	
Førstegangsgodkendelse	
Godkendelser gives første gang for en ubegrænset periode, undtagen for:	
a) aktivstoffer, der er identificeret som kandidater til substitution i overensstemmelse med artikel 24	
b) aktivstoffer, der er godkendt i	

henhold til artikel 4, stk. 7, eller

c) aktivstoffer, for hvilke der er fastsat en begrænset godkendelsesperiode i overensstemmelse med artikel 6, litra j), navnlig i lyset af relevante usikkerheder, der opstår som følge af risikovurderingen, herunder som følge af manglende data."
"

Or. en

Ændringsforslag 460
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4) Artikel 5 affattes således:	***udgår***
"Artikel 5	
Førstegangsgodkendelse	
Godkendelser gives første gang for en ubegrænset periode, undtagen for:	
a) aktivstoffer, der er identificeret som kandidater til substitution i overensstemmelse med artikel 24	
b) aktivstoffer, der er godkendt i henhold til artikel 4, stk. 7, eller	
c) aktivstoffer, for hvilke der er fastsat en begrænset godkendelsesperiode i overensstemmelse med artikel 6, litra j), navnlig i lyset af relevante usikkerheder, der opstår som følge af risikovurderingen, herunder som følge af manglende data."	
"	

Or. en

Ændringsforslag 461
Radan Kanev

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4) Artikel 5 ***affattes således***:	4) ***I*** artikel 5 ***indsættes følgende afsnit***:

Or. en

Ændringsforslag 462
Veronika Vrecionová

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Førstegangsgodkendelse	***Godkendelse***

Or. en

Ændringsforslag 463
Sirpa Pietikäinen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Godkendelser gives første gang for en ubegrænset periode***, undtagen for:***	***Førstegangsgodkendelse gælder for en periode på højst ti år, bortset fra aktivstoffer til biologisk bekæmpelse og basisstoffer, for hvilke*** godkendelser gives første gang for en ubegrænset periode**.**

Or. en

Ændringsforslag 464
Biljana Borzan, Christophe Clergeau, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Thomas Bajada, Mohammed Chahim, Heléne Fritzon

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Godkendelser gives første gang for en ***ubegrænset*** periode***, undtagen for:***	Godkendelser gives første gang for en periode ***på højst 15 år og kan fornyes i overensstemmelse med den i denne forordning fastlagte revisionsprocedure.***

Or. en

Begrundelse

Periodisk fornyelse er en central sikkerhedsforanstaltning, der sikrer, at godkendelserne fortsat afspejler den nyeste videnskabelige og tekniske viden. Længere godkendelsesperioder kan være hensigtsmæssige for lavrisikoaktivstoffer, men ubegrænsede godkendelser ville undergrave den forebyggende, videnskabeligt baserede tilgang, der er fastlagt i denne forordning.

Ændringsforslag 465
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Godkendelser ***gives*** første gang ***for*** en ***ubegrænset*** periode***, undtagen for:***	***For*** godkendelser ***for*** første gan***g følges der ikke en kalenderlogik, og den er derfor gyldig i*** en periode***, der ikke er defineret ved en udløbsdato,*** undtagen for***:***

Or. fr

Ændringsforslag 466
Benoit Cassart, Olivier Chastel, Asger Christensen, Ciaran Mullooly, Charles Goerens

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Godkendelser gives første gang for en ***ubegrænset*** periode, undtagen for:	Godkendelser gives første gang for en periode ***på højst 15 år***, undtagen for:

Or. en

Ændringsforslag 467
Radan Kanev

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Godkendelser gives første gang for en ***ubegrænset*** periode, undtagen for:	Godkendelser gives første gang for en ***periode på højst ti år***, undtagen for:

Or. en

Begrundelse

Bevarelse af status quo for plantebeskyttelsesmidler på markedet (pesticider og biocidholdige produkter).

Ændringsforslag 468
Gerben-Jan Gerbrandy, Martin Hojsík, Pascal Canfin, Sigrid Friis, Stine Bosse, Michal Wiezik, Yvan Verougstraete

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Godkendelser gives første gang for en ***ubegrænset*** periode, undtagen for:	Godkendelser gives første gang for en periode ***på højst ti år***, undtagen for:

Or. en

Ændringsforslag 469
Manuela Ripa

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Godkendelser gives første gang for en ***ubegrænset*** periode***, undtagen for:***	Godkendelser gives første gang for en periode ***på højst ti år.***

Or. en

Ændringsforslag 470
Stine Bosse, Sigrid Friis, Martin Hojsík, Karin Karlsbro, Michal Wiezik

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Godkendelser gives første gang for en ***ubegrænset*** periode***, undtagen for:***	Godkendelser gives første gang for en periode ***på højst ti år.***

Or. en

Begrundelse

Unlimited approvals of both active substances for pesticides and biocides will significantly reduce the current level of protection for human health and environment. In addition, risks to human health and the environment may be overlooked, as there will no longer be generated new studies for the renewal process by the industry. Independent science cannot be expected to finance such targeted studies. Unlimited approvals would also increase the long-term

clean-up costs of contaminated water bodies, at a time when Europe is already facing widespread water pollution, ultimately affecting access to clean water and European competitiveness across sectors. Approvals should instead be restricted in time as they are today.

Ændringsforslag 471
Veronika Vrecionová

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Godkendelser gives ***første gang*** for en ubegrænset periode, undtagen for:	Godkendelser gives for en ubegrænset periode, undtagen for:

Or. en

Ændringsforslag 472
Biljana Borzan, Christophe Clergeau, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Thomas Bajada, Mohammed Chahim, Heléne Fritzon

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) aktivstoffer, der er identificeret som kandidater til substitution i overensstemmelse med artikel 24	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Erfaringerne viser, at en regelmæssig gennemgang er afgørende. Siden 2011 har fornyelsesprocessen ført til, at 54 aktivstoffer ikke er blevet godkendt eller er blevet trukket tilbage på grund af påviste risici for menneskers sundhed eller miljøet. Det er især værd at bemærke, at 31 af disse stoffer ikke tidligere var blevet udpeget som kandidater til substitution, hvilket betyder, at de oprindeligt ikke blev anset for at være blandt de farligste

pesticider, der kræver skærpet kontrol. Periodiske revurderinger sikrer desuden, at ansvaret for at påvise sikkerheden fortsat ligger hos de virksomheder, der markedsfører stofferne.

Ændringsforslag 473
Sirpa Pietikäinen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) aktivstoffer, der er identificeret som kandidater til substitution i overensstemmelse med artikel 24	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 474
Stine Bosse, Sigrid Friis, Martin Hojsík, Karin Karlsbro, Michal Wiezik

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) aktivstoffer, der er identificeret som kandidater til substitution i overensstemmelse med artikel 24	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Unlimited approvals of both active substances for pesticides and biocides will significantly reduce the current level of protection for human health and environment. In addition, risks to human health and the environment may be overlooked, as there will no longer be generated new studies for the renewal process by the industry. Independent science cannot be expected to finance such targeted studies. Unlimited approvals would also increase the long-term clean-up costs of contaminated water bodies, at a time when Europe is already facing widespread water pollution, ultimately affecting access to clean water and European competitiveness across sectors. Approvals should instead be restricted in time as they are

today.

Ændringsforslag 475
Manuela Ripa

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
a) aktivstoffer, der er identificeret som kandidater til substitution i overensstemmelse med artikel 24	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 476
Sirpa Pietikäinen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) aktivstoffer, der er godkendt i henhold til artikel 4, stk. 7, eller	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 477
Manuela Ripa

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) aktivstoffer, der er godkendt i henhold til artikel 4, stk. 7, eller	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 478
Biljana Borzan, Christophe Clergeau, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Thomas Bajada, Mohammed Chahim, Heléne Fritzon

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) aktivstoffer, der er godkendt i henhold til artikel 4, stk. 7, eller	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Erfaringerne viser, at en regelmæssig gennemgang er afgørende. Siden 2011 har fornyelsesprocessen ført til, at 54 aktivstoffer ikke er blevet godkendt eller er blevet trukket tilbage på grund af påviste risici for menneskers sundhed eller miljøet. Det er især værd at bemærke, at 31 af disse stoffer ikke tidligere var blevet udpeget som kandidater til substitution, hvilket betyder, at de oprindeligt ikke blev anset for at være blandt de farligste pesticider, der kræver skærpet kontrol. Periodiske revurderinger sikrer desuden, at ansvaret for at påvise sikkerheden fortsat ligger hos de virksomheder, der markedsfører stofferne.

Ændringsforslag 479
Stine Bosse, Sigrid Friis, Martin Hojsík, Karin Karlsbro, Michal Wiezik

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
b) aktivstoffer, der er godkendt i henhold til artikel 4, stk. 7, eller	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Unlimited approvals of both active substances for pesticides and biocides will significantly reduce the current level of protection for human health and environment. In addition, risks to human health and the environment may be overlooked, as there will no longer be generated new studies for the renewal process by the industry. Independent science cannot be expected to finance such targeted studies. Unlimited approvals would also increase the long-term clean-up costs of contaminated water bodies, at a time when Europe is already facing widespread water pollution, ultimately affecting access to clean water and European competitiveness across sectors. Approvals should instead be restricted in time as they are today.

Ændringsforslag 480
Stine Bosse, Sigrid Friis, Martin Hojsík, Karin Karlsbro, Michal Wiezik

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) aktivstoffer, for hvilke der er fastsat en begrænset godkendelsesperiode i overensstemmelse med artikel 6, litra j), navnlig i lyset af relevante usikkerheder, der opstår som følge af risikovurderingen, herunder som følge af manglende data."	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Unlimited approvals of both active substances for pesticides and biocides will significantly reduce the current level of protection for human health and environment. In addition, risks to human health and the environment may be overlooked, as there will no longer be generated new studies for the renewal process by the industry. Independent science cannot be expected to finance such targeted studies. Unlimited approvals would also increase the long-term clean-up costs of contaminated water bodies, at a time when Europe is already facing

widespread water pollution, ultimately affecting access to clean water and European competitiveness across sectors. Approvals should instead be restricted in time as they are today.

Ændringsforslag 481
Biljana Borzan, Christophe Clergeau, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Thomas Bajada, Mohammed Chahim, Heléne Fritzon

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) aktivstoffer, for hvilke der er fastsat en begrænset godkendelsesperiode i overensstemmelse med artikel 6, litra j), navnlig i lyset af relevante usikkerheder, der opstår som følge af risikovurderingen, herunder som følge af manglende data."	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Erfaringerne viser, at en regelmæssig gennemgang er afgørende. Siden 2011 har fornyelsesprocessen ført til, at 54 aktivstoffer ikke er blevet godkendt eller er blevet trukket tilbage på grund af påviste risici for menneskers sundhed eller miljøet. Det er især værd at bemærke, at 31 af disse stoffer ikke tidligere var blevet udpeget som kandidater til substitution, hvilket betyder, at de oprindeligt ikke blev anset for at være blandt de farligste pesticider, der kræver skærpet kontrol. Periodiske revurderinger sikrer desuden, at ansvaret for at påvise sikkerheden fortsat ligger hos de virksomheder, der markedsfører stofferne.

Ændringsforslag 482
Sirpa Pietikäinen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) aktivstoffer, for hvilke der er fastsat en begrænset godkendelsesperiode i overensstemmelse med artikel 6, litra j), navnlig i lyset af relevante usikkerheder, der opstår som følge af risikovurderingen, herunder som følge af manglende data."	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 483
Manuela Ripa

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) aktivstoffer, for hvilke der er fastsat en begrænset godkendelsesperiode i overensstemmelse med artikel 6, litra j), navnlig i lyset af relevante usikkerheder, der opstår som følge af risikovurderingen, herunder som følge af manglende data."	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 484
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
c) aktivstoffer, for hvilke der er fastsat en begrænset godkendelsesperiode i overensstemmelse med artikel 6, litra j), navnlig i lyset af relevante usikkerheder,	c) aktivstoffer, for hvilke der er fastsat en godkendelsesperiode ***med en udløbsdato*** i overensstemmelse med artikel 6, litra j), navnlig i lyset af relevante

der opstår som følge af risikovurderingen, herunder som følge af manglende data.	usikkerheder, der opstår som følge af risikovurderingen, herunder som følge af manglende data ***fra indehaveren af godkendelsen***.

Or. fr

Ændringsforslag 485
Benoit Cassart, Gerben-Jan Gerbrandy, Christine Singer, Pascal Canfin, Olivier Chastel, Billy Kelleher, Barry Cowen, Jérémy Decerle, Elsi Katainen, Asger Christensen, Katri Kulmuni

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 5 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	I artikel 5 indsættes følgende som stk. 1a:
	1a) Uanset stk. 1 er den første godkendelse af stoffer til biologiske bekæmpelse og lovrisikoaktivstoffer tidsubegrænset, bortset fra de tilfælde, der er omhandlet i stk. 1, litra a) til c).

Or. en

Ændringsforslag 486
Biljana Borzan, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Sakis Arnaoutoglou, Thomas Bajada, Mohammed Chahim, Heléne Fritzon

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
"1. En ansøgning om godkendelse af et aktivstof, om ændring af betingelserne for en godkendelse eller om ændring af status for et aktivstof som identificeret i den	"1. En ansøgning om godkendelse af et aktivstof, om ændring af betingelserne for en godkendelse eller om ændring af status for et aktivstof som identificeret i den

forordning, der er omhandlet i artikel 13, stk. 4, indgives af producenten af aktivstoffet til en medlemsstat ("den rapporterende medlemsstat") sammen med et resumé og et fuldstændigt dossier, jf. artikel 8, stk. 1 og 2, i denne forordning, eller en videnskabelig begrundelse for ikke at fremlægge visse dele af dokumenterne. Det skal i ansøgningen godtgøres, at aktivstoffet opfylder godkendelseskriterierne i denne forordnings artikel 4, eller, hvis det er relevant, at ændringen af aktivstoffets status er berettiget. Ansøgningen indgives i overensstemmelse med standardiserede dataformater, hvis sådanne findes, i henhold til artikel 39f i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 178/2002, som finder tilsvarende anvendelse.	forordning, der er omhandlet i artikel 13, stk. 4, indgives af producenten af aktivstoffet til en medlemsstat ("den rapporterende medlemsstat") sammen med et resumé og et fuldstændigt dossier, jf. artikel 8, stk. 1 og 2, i denne forordning, eller en videnskabelig begrundelse for ikke at fremlægge visse dele af dokumenterne. ***Ansøgninger anses kun for at være antagelige, hvis ansøgningsmaterialet indeholder alle de oplysninger, der kræves i henhold til denne forordning, og som er nødvendige for at muliggøre en videnskabelig vurdering af ansøgningen.*** Det skal i ansøgningen godtgøres, at aktivstoffet opfylder godkendelseskriterierne i denne forordnings artikel 4, eller, hvis det er relevant, at ændringen af aktivstoffets status er berettiget. Ansøgningen indgives i overensstemmelse med standardiserede dataformater, hvis sådanne findes, i henhold til artikel 39f i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 178/2002, som finder tilsvarende anvendelse.

Or. en

Begrundelse

Forsinkelser i vurderingsprocessen skyldes ofte ufuldstændige ansøgninger, der kræver gentagne anmodninger om yderligere oplysninger. En præcisering af betingelserne for antagelse vil forbedre effektiviteten og hurtigheden af de videnskabelige vurderinger uden at sænke de lovgivningsmæssige standarder.

Ændringsforslag 487
Anja Hazekamp, Per Clausen, Sebastian Everding, Catarina Martins, Arash Saeidi, Emma Fourreau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
En ansøgning om godkendelse af et aktivstof, om ændring af betingelserne for en godkendelse eller om ændring af status for et aktivstof som identificeret i den forordning, der er omhandlet i artikel 13, stk. 4, indgives af producenten af aktivstoffet til en medlemsstat ("den rapporterende medlemsstat") sammen med et resumé og et fuldstændigt dossier, jf. artikel 8, stk. 1 og 2, i denne forordning, eller en videnskabelig begrundelse for ikke at fremlægge visse dele af dokumenterne. Det skal i ansøgningen godtgøres, at aktivstoffet opfylder godkendelseskriterierne i denne forordnings artikel 4, eller, hvis det er relevant, at ændringen af aktivstoffets status er berettiget. Ansøgningen indgives i overensstemmelse med standardiserede dataformater, hvis sådanne findes, i henhold til artikel 39f i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 178/2002, som finder tilsvarende anvendelse.	En ***fuldstændig og videnskabeligt ajourført*** ansøgning om godkendelse af et aktivstof, om ændring af betingelserne for en godkendelse eller om ændring af status for et aktivstof som identificeret i den forordning, der er omhandlet i artikel 13, stk. 4, indgives af producenten af aktivstoffet til en medlemsstat ("den rapporterende medlemsstat") sammen med et resumé og et fuldstændigt dossier, jf. artikel 8, stk. 1 og 2, i denne forordning, eller en videnskabelig begrundelse for ikke at fremlægge visse dele af dokumenterne. Det skal i ansøgningen godtgøres, at aktivstoffet opfylder godkendelseskriterierne i denne forordnings artikel 4, eller, hvis det er relevant, at ændringen af aktivstoffets status er berettiget. Ansøgningen indgives i overensstemmelse med standardiserede dataformater, hvis sådanne findes, i henhold til artikel 39f i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EF) nr. 178/2002, som finder tilsvarende anvendelse.

Or. en

Ændringsforslag 488
Christophe Clergeau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 1 – afsnit 3a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Medlemsstaterne anser kun ansøgninger, der opfylder kravene i Kommissionens forordning (EU) nr. 283/2013 og artikel 8, stk. 5, for at være antagelige.
	Enhver ansøgning, der indgives sammen

med et dossier, der er ufuldstændigt eller ikke opfylder de krævede kvalitetsstandarder, afvises.

Kommissionen fastsætter ved hjælp af gennemførelsesretsakter detaljerede kriterier for, hvad der udgør et fuldstændigt og kvalitetsmæssigt tilfredsstillende dossier, for at sikre ensartethed og gennemsigtighed på tværs af medlemsstaterne. Disse gennemførelsesretsakter vedtages efter undersøgelsesproceduren, jf. artikel 79.

Or. en

Ændringsforslag 489
Benoit Cassart, Gerben-Jan Gerbrandy, Christine Singer, Pascal Canfin, Olivier Chastel, Billy Kelleher, Barry Cowen, Jérémy Decerle, Elsi Katainen, Asger Christensen, Katri Kulmuni

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 1 – afsnit 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver."	Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse ***og lavrisikostoffer*** indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver."

Or. en

Ændringsforslag 490
Gheorghe Cârciu, Dan Nica, Ştefan Muşoiu, Vasile Dîncu, Andi Cristea, Dragoş Benea, Gabriela Firea

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 1 – afsnit 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver."	Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse ***og lavrisikostoffer*** indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver."

Or. en

Ændringsforslag 491
Michele Picaro, Carlo Fidanza, Antonella Sberna, Nicola Procaccini, Pietro Fiocchi, Sergio Berlato, Paolo Inselvini, Stefano Cavedagna

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 1 – afsnit 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af ***stoffer til biologisk bekæmpelse*** indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver."	Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af ***aktivstoffer*** indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver."

Or. en

Ændringsforslag 492
Ivan David, Anja Arndt, Volker Schnurrbusch, Marc Jongen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 5 – afsnit 4
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 1 – afsnit 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af stoffer ***til biologisk bekæmpelse*** indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver."	Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af stoffer indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver."

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

I visse andre tilfælde (ikke kun i forbindelse med biologisk bekæmpelse) bør det være tilladt, at EFSA også bistår den rapporterende medlemsstat eller handler i stedet for den rapporterende medlemsstat.

Ændringsforslag 493
Esther Herranz García, Gabriel Mato, Raúl de la Hoz Quintano, Carmen Crespo Díaz, Dolors Montserrat, Susana Solís Pérez

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 1 – afsnit 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af ***stoffer til biologisk bekæmpelse*** indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver."	Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af ***aktivstoffer*** indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver."

Or. en

Ændringsforslag 494
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Mireia Borrás Pabón, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 1 – afsnit 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af stoffer ***til biologisk bekæmpelse*** indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver.	Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af stoffer indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver.

Or. fr

Ændringsforslag 495
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 1 – afsnit 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af ***stoffer til biologisk bekæmpelse*** indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver.	Uanset første afsnit kan ansøgninger om godkendelse af ***aktivstoffer*** indgives til autoriteten, som varetager den rapporterende medlemsstats opgaver.

Or. ro

Ændringsforslag 496
Esther Herranz García, Gabriel Mato, Raúl de la Hoz Quintano, Carmen Crespo Díaz, Dolors Montserrat, Susana Solís Pérez

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	5a) I artikel 7 tilføjes følgende stykke:
	1a. Vurderingen af ansøgningen om godkendelse af et aktivstof skal være afsluttet inden for en periode på højst 18 måneder fra datoen for fremlæggelse af et fuldstændigt dossier.

Or. en

Ændringsforslag 497
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 7 – stk. 5 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	5a) I artikel 7 tilføjes følgende stykke:
	5a. Medlemsstaterne anser kun ansøgninger, der opfylder kravene i forordning (EU) nr. 283/2013 og artikel 8, stk. 5, for at være antagelige. Enhver ansøgning, der indgives sammen med et dossier, der er ufuldstændigt eller ikke opfylder de krævede kvalitetsstandarder, afvises. Kommissionen fastsætter detaljerede kriterier for, hvad der udgør et fuldstændigt og kvalitetsmæssigt tilfredsstillende dossier, for at sikre ensartethed og gennemsigtighed på tværs af medlemsstaterne.
	Kommissionen skal yde rådgivning til ansøgere fra opstartsvirksomheder og SMV'er inden indsendelsen for at hjælpe dem med at overholde udarbejdelseskriterierne og sikre, at ansøgningerne er fuldstændige og korrekt udfyldt.

Or. en

Begrundelse

De fleste af de nuværende forsinkelser i forbindelse med godkendelse og tilladelse skyldes ufuldstændige ansøgninger med manglende data eller udeladelser, hvilket koster de relevante myndigheder tid og kræfter at rette op på og at afvente den nødvendige dokumentation eller finde afhjælpende løsninger. Ved at forbedre kvaliteten af de indsendte ansøgninger gennem rådgivningstjenester burde forsinkelserne og efterslæbet mindskes.

Ændringsforslag 498
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5 b (nyt)

Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 8 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	5b) I artikel 8 indsættes efter stk. 1 følgende som stk. 1a:
	1a. Uanset stk. 1 skal ansøgninger om godkendelse af aktivstoffer til biologisk bekæmpelse ledsages af data og oplysninger, der er forholdsmæssige og videnskabeligt tilpasset stoffernes biologiske oprindelse, virkningsmåde og forventede eksponering.
	De datakrav, vurderingsmetoder og risikovurderingsprincipper, der gælder for aktivstoffer til biologisk bekæmpelse, skal sikre det samme høje beskyttelsesniveau for menneskers og dyrs sundhed og miljøet, som kræves i henhold til artikel 4, samtidig med at man undgår undersøgelser eller testkrav, der ikke er videnskabeligt begrundede for den pågældende kategori af aktivstoffer til biologisk bekæmpelse.

Or. en

Ændringsforslag 499
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5 c (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 8 – stk. 1b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	5c) I artikel 8 indsættes følgende stykke:
	1b. Kommissionen fastsætter ved hjælp af gennemførelsesretsakter for hver kategori af aktive stoffer til biologisk bekæmpelse og mikroorganismer, der vedtages i overensstemmelse med den i artikel 79,

stk. 3, omhandlede undersøgelsesprocedure, efter høring af Den Europæiske Fødevaresikkerhedsautoritet, de datakrav, vurderingsmetoder og risikovurderingsprincipper, der finder anvendelse på aktivstoffer til biologisk bekæmpelse, og ajourfører disse med jævne mellemrum. Den første gennemførelsesretsakt vedtages ikke senere end 12 måneder efter datoen for denne forordnings ikrafttræden.

Or. en

(32009R1107)

Ændringsforslag 500
Benoit Cassart, Gerben-Jan Gerbrandy, Martin Hojsík, Christine Singer, Pascal Canfin, Olivier Chastel, Michal Wiezik, Charles Goerens, Billy Kelleher, Barry Cowen, Jérémy Decerle, Elsi Katainen, Asger Christensen, Katri Kulmuni

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 8 – stk. 5 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	5a) I artikel 8 tilføjes følgende stykke:
	5a) Autoriteten skal på anmodning fra en potentiel ansøger yde rådgivning om ansøgningens indhold, inden den indgives, herunder de gældende regler og de krav, der stilles til indholdet, samt om udformningen af de undersøgelser og teststrategier, der skal understøtte en sådan ansøgning. Sådanne råd fra autoriteten berører ikke og er uforpligtende med hensyn til autoritetens eventuelle senere vurdering af ansøgningen.

Or. en

Ændringsforslag 501
Gerben-Jan Gerbrandy, Martin Hojsík, Pascal Canfin, Michal Wiezik, Yvan Verougstraete

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 5 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 8 – stk. 5 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	I artikel 8 tilføjes følgende stykke:
	5a) Autoriteten skal på anmodning fra en potentiel ansøger yde rådgivning om ansøgningens indhold, inden den indgives, herunder de gældende regler og de krav, der stilles til indholdet, samt om udformningen af de undersøgelser og teststrategier, der skal understøtte en sådan ansøgning. Sådanne råd fra autoriteten berører ikke og er uforpligtende med hensyn til autoritetens eventuelle senere vurdering af ansøgningen.

Or. en

Ændringsforslag 502
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra -a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	-a) Stk. 1 affattes således:
1. Senest 12 måneder efter datoen for en meddelelse i henhold til artikel 9, stk. 3, første afsnit, udarbejder den rapporterende medlemsstat en rapport ("udkastet til vurderingsrapport"), som den forelægger Kommissionen med en kopi til autoriteten, og som indeholder medlemsstatens	1. Senest 12 måneder efter datoen for en meddelelse i henhold til artikel 9, stk. 3, første afsnit, ***foretager*** den rapporterende medlemsstat ***en omfattende gennemgang af litteraturen og udarbejder*** en rapport ("udkastet til vurderingsrapport"), som den forelægger Kommissionen med en kopi til

vurdering af, hvorvidt aktivstoffet kan forventes at opfylde godkendelseskriterierne i artikel 4.	autoriteten, og som indeholder medlemsstatens vurdering af, hvorvidt aktivstoffet kan forventes at opfylde godkendelseskriterierne i artikel 4.

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

Tilføjer blot litteraturgennemgangen og vil være i overensstemmelse med EU-Domstolens afgørelser.

Ændringsforslag 503
Anne-Sophie Frigout, Gilles Pennelle, Marie-Luce Brasier-Clain, Viktória Ferenc, Mathilde Androuët

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 504
Céline Imart, Emmanouil Kefalogiannis

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk	***udgår***

bekæmpelse.

Or. fr

Ændringsforslag 505
Alexander Bernhuber

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 506
Paulo do Nascimento Cabral

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 507
Mireia Borrás Pabón, Raffaele Stancanelli, Jorge Buxadé Villalba

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 a (nyt)

Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	***udgår***

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

the Omnibus proposal opens 3 risks:1.to inflation the application for biocontrol substances, with all the limitations today affecting this category of a.s.2.to further reduce the number of applications for new but "chemical" a..s.,more reliable and efficient in controlling pest proliferation3.Resources allocated to the evaluation/renewal of active substances and conventional PPPs should not be allocated to biological control products only. Instead, a specialized unit should be established with its own human and financial resources, ensuring that the procedures for the authorization and reauthorization of "conventional" active substances and PPPs maintain their quality and operational capacity.

Ændringsforslag 508
Daniel Buda, Dan-Ştefan Motreanu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat ***prioriterer*** vurderingen ***af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse***.	1a. ***Hvis den påtænkte anvendelse af et aktivstof omfatter biogeografiske områder med specifikke jordbundsmæssige og klimatiske forhold, som ikke er omfattet af den rapporterende medlemsstats betingelser for standardtest, koordinerer*** den rapporterende medlemsstat ***med de medlemsstater, hvis territorium omfatter sådanne biogeografiske områder, for at sikre, at:*** ***a) effektivitetsvurderingerne afspejler alle de betingelser, som produktet er beregnet til at blive anvendt under i EU***

b) eventuelle mangler på data om regionale betingelser identificeres og afhjælpes, før vurderingen ***færdiggøres, og***

c) de kompetente myndigheder og forskningsinstitutioner i de medlemsstater, hvis territorium omfatter et biogeografisk område, der ikke findes i andre af EU's medlemsstater, høres som led i vurderingsproceduren på baggrund af den specifikke videnskabelige ekspertise og de langtidsovervågningsdata, som de kan være i besiddelse af.

Or. ro

Ændringsforslag 509
Ivan David, Anja Arndt, Volker Schnurrbusch, Marc Jongen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse ***eller fornyelse af godkendelsen*** af stoffer til biologisk bekæmpelse***, der er nødvendige for at imødegå en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen***. ***Hvis den påtænkte anvendelse af et aktivstof vedrører biogeografiske områder med specifikke jordbundsmæssige og klimatiske forhold, som ikke er omfattet af den rapporterende medlemsstat, koordinerer den rapporterende medlemsstat med de medlemsstater, hvis territorium omfatter sådanne biogeografiske områder, for at sikre, at:*** ***a) effektivitetsvurderingerne afspejler alle de betingelser, som produktet er beregnet***

til at blive anvendt under i Unionen,

b) regionsspecifikke datamangler identificeres og afhjælpes inden afslutningen af peerevalueringen

c) de kompetente myndigheder og forskningsinstitutter fra medlemsstater, der er vært for unikke biogeografiske regioner, høres som led i vurderingsproceduren.

Or. en

Begrundelse

En hurtigere godkendelse af midler til biologiske bekæmpelse hilses generelt velkommen, men der skal i vurderingen gives prioritet til alle tilfælde, hvor der er en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, uanset om der er tale om biologisk bekæmpelse eller konventionelle midler.

Ændringsforslag 510
Jessica Polfjärd

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse. ***Hvis den påtænkte anvendelse af et aktivstof vedrører biogeografiske områder med specifikke jordbundsmæssige og klimatiske forhold, som ikke er omfattet af den rapporterende medlemsstat, koordinerer den rapporterende medlemsstat med de medlemsstater, hvis territorium omfatter sådanne biogeografiske områder, for at sikre, at:***
	a) effektivitetsvurderingerne afspejler alle de betingelser, som produktet er beregnet til at blive anvendt under i Unionen

b) de kompetente myndigheder og forskningsinstitutter fra medlemsstater, der er vært for unikke biogeografiske regioner, høres som led i vurderingsproceduren.

Or. en

Ændringsforslag 511
Esther Herranz García, Gabriel Mato, Raúl de la Hoz Quintano, Carmen Crespo Díaz, Dolors Montserrat, Susana Solís Pérez

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat ***prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse***.	1a. ***Hvis den påtænkte anvendelse af et aktivstof vedrører biogeografiske områder med specifikke jordbundsmæssige og klimatiske forhold, som ikke er omfattet af*** den rapporterende medlemsstat***, koordinerer den rapporterende medlemsstat med de medlemsstater, hvis territorium omfatter sådanne biogeografiske områder, for at sikre, at:*** ***a) effektivitetsvurderingerne afspejler alle de betingelser, som produktet er beregnet til at blive anvendt under i Unionen*** ***b) regionsspecifikke datamangler identificeres og afhjælpes inden afslutningen af peerevalueringen*** ***c) de kompetente myndigheder og forskningsinstitutter fra medlemsstater, der er vært for unikke biogeografiske regioner, høres som led i vurderingsproceduren***.

Or. en

Ændringsforslag 512
Carmen Crespo Díaz, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Susana Solís Pérez, Esther Herranz García, Dolors Montserrat

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger ***om godkendelse af*** stoffer til biologisk bekæmpelse.	1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger ***vedrørende*** stoffer til biologisk bekæmpelse. ***Denne prioritet bør finde anvendelse ved hjælp af tekniske, menneskelige og finansielle ressourcer og må ikke kunne give anledning til unødige forsinkelser i forbindelse med vurdering af andre aktivstoffer, som er nødvendige for effektiv beskyttelse af afgrøder, integreret bekæmpelse af skadegørere eller forebyggelse af resistens. Såfremt den planlagte anvendelse af aktivstoffet berører biogeografiske områder med specifikke jordbunds- og klimaforhold, som ikke forekommer i den rapporterende medlemsstat, samarbejder denne stat med de berørte medlemsstater for at sikre, at der ved evalueringen tages behørigt hensyn til disse særlige forhold.***

Or. es

Ændringsforslag 513
Biljana Borzan, Christophe Clergeau, Gheorghe Cârciu, Annalisa Corrado, Romana Jerković, Maria Noichl, Tiemo Wölken, Delara Burkhardt, Kristian Vigenin, Sakis Arnaoutoglou, Thomas Bajada, Mohammed Chahim, Heléne Fritzon

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/200
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat	1a. Den rapporterende medlemsstat

prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse***, uden at lempe de gældende krav til videnskabelige data, standarderne for risikovurdering eller forpligtelserne vedrørende overvågning efter markedsføring**. **Medlemsstaterne indfører "grønne forløb" for biologiske bekæmpelsesmidler, således at risikovurderingerne kan gennemføres på en måde, der er tilpasset denne gruppe af stoffers særlige egenskaber, med henblik på at fremskynde landbrugernes adgang til disse midler som alternativer med lavere risiko end syntetiske stoffer**.*

Or. en

Begrundelse

Stoffer til biologisk bekæmpelse bør kunne omfattes af hurtigere vurderingsprocedurer, forudsat at det videnskabelige kontrolniveau og beskyttelsen af menneskers sundhed og miljøet opretholdes fuldt ud.

Ændringsforslag 514
Benoit Cassart, Gerben-Jan Gerbrandy, Christine Singer, Pascal Canfin, Olivier Chastel, Charles Goerens, Billy Kelleher, Barry Cowen, Jérémy Decerle, Elsi Katainen, Asger Christensen, Katri Kulmuni

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	1a. Den rapporterende medlemsstat skal prioritere vurderingen af ansøgninger om godkendelse af biologiske bekæmpelsesmidler ***og derefter af lavrisikoaktivstoffer ved at afsætte tilstrækkelige videnskabelige, tekniske og menneskelige ressourcer til sin nationale kompetente myndighed og sikre, at en sådan prioriteret vurdering ikke forsinker vurderingen af ansøgninger om godkendelse af andre aktive stoffer i***

uforholdsmæssig grad og ikke påvirker overholdelsen af de frister, der er fastsat i stk. 1.

Or. en

Ændringsforslag 515
Gheorghe Cârciu, Dan Nica, Ştefan Muşoiu, Vasile Dîncu, Andi Cristea, Dragoş Benea, Gabriela Firea

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	1a. ***Hvis det påtænkte anvendelsesområde for et aktivstof omfatter biogeografiske regioner med pedoklimatiske forhold, der ikke er omfattet af*** den rapporterende ***medlemsstats standardtestbetingelser, skal den rapporterende*** medlemsstat ***koordinere indsatsen med de medlemsstater, hvis territorium omfatter disse regioner, for at sikre, at vurderingerne af virkningen afspejler hele spektret af de forhold, under hvilke produktet er beregnet til at blive anvendt i Unionen.***

Or. en

Ændringsforslag 516
Cristina Maestre

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat	1a. Den rapporterende medlemsstat

prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer ***til biologisk bekæmpelse***.	prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse ***eller fornyelse*** af ***godkendelsen af*** stoffer***, der er nødvendige for at bekæmpe en alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen, og som ikke kan inddæmmes ved andre rimelige midler, på grundlag af den dokumentation, der er omhandlet i artikel 4, stk. 7, første afsnit***.

Or. en

Ændringsforslag 517
Veronika Vrecionová

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer***, der har til formål at forebygge eller bekæmpe en akut eller alvorlig fare for plantesundheden eller planteproduktionen***.

Or. en

Begrundelse

Ændringsforslaget erstatter henvisningen til biologiske stoffer med et bredere kriterium baseret på hastende karakter. Prioriteringen bør fastlægges ud fra alvoren af den plantesundhedsmæssige risiko snarere end ud fra typen af det pågældende aktivstof.

Ændringsforslag 518
Krzysztof Hetman, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Adam Jarubas

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat ***prioriterer*** vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	1a. Den rapporterende medlemsstat ***afsætter særlige ressourcer og indfører særlige procedurer til*** vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.

Or. en

Ændringsforslag 519
Waldemar Buda, Anna Zalewska

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat ***prioriterer*** vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	1a. Den rapporterende medlemsstat ***afsætter særlige ressourcer og indfører særlige procedurer til*** vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.

Or. en

Ændringsforslag 520
Andreas Glück, Jan-Christoph Oetjen, Christine Singer

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologisk bekæmpelse.	1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om ***første*** godkendelse af ***nye*** stoffer***, herunder stoffer*** til biologisk bekæmpelse.

Or. en

Begrundelse

Stoffer til biologisk bekæmpelse supplerer snarere end erstatter konventionelle plantebeskyttelsesmidler. Indførelsen af en prioriteret procedure for biologiske bekæmpelsesmidler risikerer at forsinke vurderingen af konventionelle stoffer yderligere. I stedet bør alle nye stoffer gennemgå en prioriteret vurdering for at sikre, at landbrugerne har adgang til de mest effektive løsninger.

Ændringsforslag 521
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af ***stoffer*** til biologisk bekæmpelse.	1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af ***lavrisikostoffer*** til biologisk bekæmpelse.

Or. en

Ændringsforslag 522
Christine Singer, Andreas Glück

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer ***til biologisk bekæmpelse***.	1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om ***første*** godkendelse af ***nye*** stoffer til biologisk bekæmpelse."

Or. en

Begrundelse

Biologisk bekæmpelse er et vigtigt innovationsområde, men det supplerer snarere end erstatter andre innovationer inden for afgrødebeskyttelse. Ved at prioritere den første godkendelse af nye stoffer støttes hele innovationsspektret, og det bidrager til at sikre, at landbrugerne rettidigt får adgang til de innovative redskaber, der er nødvendige for en effektiv skadedyrsbekæmpelse.

Ændringsforslag 523
Stefan Köhler, Norbert Lins, Andrea Wechsler, Lena Düpont

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om godkendelse af stoffer ***til biologisk bekæmpelse***.	1a. Den rapporterende medlemsstat prioriterer vurderingen af ansøgninger om ***første*** godkendelse af ***nye*** stoffer.

Or. en

Ændringsforslag 524
Georgiana Teodorescu

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra aa
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1aa (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) Følgende afsnit tilføjes:
	1aa. Hvis det påtænkte anvendelsesområde for et aktivstof omfatter biogeografiske regioner med jordbundsmæssige og klimatiske forhold, der ikke er tilstrækkeligt repræsenteret i den rapporterende medlemsstats standardtestparametre, skal den rapporterende medlemsstat handle i samråd med de medlemsstater, der

omfatter disse regioner. Dette samarbejde skal etableres for at sikre, at:

a) effektivitetsvurderingerne afspejler alle de betingelser, som produktet er beregnet til at blive anvendt under i Unionen,

b) datamangler vedrørende regionale forhold identificeres og afhjælpes, inden peerevalueringen afsluttes og

c) de kompetente myndigheder og forskningsinstitutter i de medlemsstater, der rummer biogeografiske regioner, som kun findes i én enkelt EU-medlemsstat, høres som led i vurderingsproceduren, i betragtning af den specifikke videnskabelige ekspertise og de langsigtede overvågningsdata, de måtte råde over.

Or. en

Begrundelse

The proposed amendment converts the option provided under Article 11(3) of Regulation (EC) No 1107/2009 into a binding procedural obligation for the Rapporteur Member State whenever the intended uses cover specific biogeographical regions of the Union not represented by standard testing parameters. This is highly relevant for Romania, which holds the Steppe region—a zone unique to the EU, yet entirely unaddressed in current authorization dossiers. The measure enables the formal utilization and institutional integration of the unique data and monitoring expertise held by Romanian national institutes (INCDPP, INCDA Fundulea, SCDA/ASAS units), ensuring a complete scientific assessment tailored to the specific pedoclimatic realities of all Union territories.

Ændringsforslag 525
Benoit Cassart, Gerben-Jan Gerbrandy, Christine Singer, Pascal Canfin, Olivier Chastel, Billy Kelleher, Barry Cowen, Jérémy Decerle, Elsi Katainen, Asger Christensen, Katri Kulmuni

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra aa
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1aa (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) Følgende afsnit tilføjes:

"1aa. Indførelsen af det prioriterede forløb, der er fastsat i stk. 1a, må ikke i uforholdsmæssig grad påvirke den rettidige behandling af ansøgninger om første godkendelse eller fornyelse af godkendelsen af aktive stoffer, der har været godkendt i mere end ti år."

Or. en

Ændringsforslag 526
Alexander Bernhuber

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1aa (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) Der tilføjes følgende nye stykke:
	1aa. Hvis den påtænkte anvendelse af et aktivstof omfatter biogeografiske områder med specifikke jordbundsmæssige og klimatiske forhold, som ikke er omfattet af den rapporterende medlemsstats standardmæssige testbetingelser, koordinerer den rapporterende medlemsstat med de medlemsstater, hvis territorium omfatter sådanne biogeografiske områder, for at sikre, at:
	a) effektivitetsvurderingerne afspejler alle de betingelser, som produktet er beregnet til at blive anvendt under i Unionen
	b) datamangler vedrørende specifikke regionale forhold identificeres og afhjælpes inden afslutningen af peerevalueringen og
	c) de kompetente myndigheder og forskningsinstitutter i de medlemsstater, der rummer biogeografiske regioner, som kun findes i én enkelt EU-medlemsstat, høres som led i vurderingsproceduren, i betragtning af den unikke videnskabelige ekspertise og de langsigtede

overvågningsdata, de måtte råde over vedrørende disse regioner.

Or. en

Ændringsforslag 527
Stefan Köhler, Norbert Lins, Andrea Wechsler, Lena Düpont

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1aa (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) Følgende afsnit tilføjes:
	1aa. Medlemsstaterne sikrer, at alle de i stk. 1a omhandlede vurderingsforløb eller -enheder er udstyret med tilstrækkelige og passende ressourcer til at sikre, at alle ansøgninger, der indgives i henhold til kapitel II, afsnit I, underafsnit 2, behandles inden for de gældende frister.

Or. en

Ændringsforslag 528
Krzysztof Hetman, Elżbieta Katarzyna Łukacijewska, Adam Jarubas

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 1aa (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) Følgende afsnit tilføjes:
	1aa. Vurderingen af ansøgninger om godkendelse af aktive stoffer skal foretages i den rækkefølge, hvori de modtages af den kompetente myndighed

Or. en

Ændringsforslag 529
Tilly Metz, Anna Strolenberg
for Verts/ALE-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra a b (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 2 – afsnit 2

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	ab) Stk. 2, andet afsnit, affattes således:
Den rapporterende medlemsstat foretager en uafhængig, objektiv og gennemsigtig vurdering på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden.	Den rapporterende medlemsstat foretager en uafhængig, objektiv og gennemsigtig vurdering på grundlag af den foreliggende videnskabelige og tekniske viden ***ved at anvende de grundlæggende principper for en systematisk gennemgang***.

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

Tilføjer en systematisk gennemgang i andet afsnit til den eksisterende tekst i R.1107/2009.

Ændringsforslag 530
Stefan Köhler, Norbert Lins, Andrea Wechsler, Lena Düpont

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 – litra b
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
"Den rapporterende medlemsstat kan anmode autoriteten om at yde teknisk og videnskabelig støtte i forbindelse med den vurdering***, der kræves med henblik på udarbejdelse og fremlæggelse af udkastet til vurderingsrapport, i forbindelse med vurderingen af de supplerende***	***Medlemsstaterne skal oprette særlige forløb med yderligere og specialiserede ressourcer til*** vurdering ***af ansøgninger om godkendelse af stoffer til biologiske bekæmpelse, der indgives i henhold til kapitel II, afsnit I, underafsnit 2***.

oplysninger, der er omhandlet i artikel 12, stk. 3, og til udarbejdelse af de nødvendige ajourføringer af udkastet til vurderingsrapport efter den første fremlæggelse heraf."

Or. en

Ændringsforslag 531
Carmen Crespo Díaz, Juan Ignacio Zoido Álvarez, Susana Solís Pérez, Esther Herranz García, Dolors Montserrat

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 ba (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 11 – stk. 3a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	6a) Følgende indsættes som stk. 3a:
	"3a. Den kompetente autoritets konklusion omfatter oplysninger om evalueringsproceduren, aktivstoffets egenskaber og, om relevant, de sikre måder, stoffet kan anvendes på, som kan foranstaltes ved risikobegrænsende tiltag. Disse tiltag kan omfatte præcisionsteknologier til udbringning og sprøjtning, udstyr til begrænsning af utilsigtet spredning, lokaliseret sprøjtning, specifikke betingelser for brug og andre tilgængelige teknikker, som begrænser eksponeringen eller risikoen."

Or. es

Ændringsforslag 532
Christophe Clergeau

Forslag til forordning
Artikel 1 – stk. 1 – nr. 6 a (nyt)
Forordning (EF) nr. 1107/2009
Artikel 13 – stk. 2 – afsnit 1

Gældende ordlyd	*Ændringsforslag*
	6a) Artikel 13, stk. 2, indledningen, affattes således:
2. På grundlag af den reviderede vurderingsrapport og andre forhold af relevans for den pågældende sag samt, hvis betingelserne i artikel 7, stk. 1, i forordning (EF) nr. 178/2002 er til stede, forsigtighedsprincippet vedtages der en forordning efter forskriftsproceduren i artikel 79, stk. 3, hvorved:	2. På grundlag af den reviderede vurderingsrapport og andre forhold af relevans for den pågældende sag samt, hvis betingelserne i artikel 7, stk. 1, i forordning (EF) nr. 178/2002 er til stede, forsigtighedsprincippet vedtages der en forordning efter forskriftsproceduren i artikel 79, stk. 3, ***inden for seks måneder efter, at udkastet til forordning er forelagt udvalget,*** hvorved:

Or. en

(32009R1107)

Begrundelse

Der gælder i øjeblikket ingen lovbestemt frist for beslutningstagningen i SCOPAFF. Derfor kan forslag om forbud mod stoffer være til drøftelse i over et år, hvilket medfører unødvendige forsinkelser i vedtagelsen af beskyttende reguleringsforanstaltninger.